



GEMEINDE

Ausgabe: Juni / Juli 2022

NACHRICHTEN

THALMASSING



Bürgermeister Parzefall begrüßt die neuen Mitglieder des Gemeinderats

Frau Ramona Meyer und Herrn Peter Probst

GLÜCKWÜNSCHE FÜR HERRN PFARRER SCHOBER

Im Namen der Gemeinde Thalmassing gratulierte Bürgermeister Raffael Parzefall
Herrn Pfarrer Anton Schober recht herzlich zum 75. Geburtstag.

Er überreichte dem Jubilar ein persönliches Präsent sowie ein Geschenk im Namen
der Gemeinde und wünschte weiterhin viel Gesundheit und Zufriedenheit.



Impressum:

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Thalmassing
Kirchweg 1, 93107 Thalmassing
Tel: 09453/9934-0
Fax: 09453/9934-20

Presserechtlich verantwortlich:
1. Bürgermeister Raffael Parzefall

Verantwortlicher Redakteur: Martin Riedl

Konzept · Layout · Druck · Produktion:
PLANOpriint GmbH, 84069 Schierling,
Am Gewerbering 8, Tel. 09451/948204

Auflage: 1.450

Titelbild: Gemeinde

Foto Rückseite: Gemeinde

Inhalt:

Nachrichten der Gemeinde	Seite 2 – 33
Anzeigen	Seite 4 – 44
Veranstaltungen/Vereine	Seite 35 – 41
Dienstleistungen/Soziales	Seite 43 – 46

Einwohnermeldeamt – Statistik für März und April 2022

Geburten	5
Eheschließungen	3
Sterbefälle	0

Online-Terminvereinbarung

Ab sofort bieten wir unseren Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit, selbstständig einen Termin für ihren Besuch im Rathaus zu vereinbaren. Selbstverständlich können Sie auch weiterhin übers Telefon einen Termin vereinbaren.

Sie können bequem von zu Hause aus online einen Termin buchen und sparen sich zudem unnötige Wartezeiten vor Ort. Beim Online-Termintool sind alle Informationen hinterlegt, welche Unterlagen für das jeweilige Anliegen erforderlich sind.

Aktuell können Termine für die folgenden Anliegen gebucht werden:

- An-, Ab- und Ummeldung Ihres Wohnsitzes
- Beantragung Kinderreisepass/Reisepass/ Personalausweis
- Abholung eines Personalausweises oder Reisepass
- Bescheinigung aus dem Melderegister (Aufenthaltstitel, Führerscheinantrag)
- Führungszeugnis oder Auskunft aus dem Gewerbezentralregister
- Gewerbe An-, Ab- und Ummeldung
- Beglaubigungen
- Fischereischeine

Mit den Beschäftigten verschiedener Fachabteilungen können Sie ebenfalls vorab telefonisch oder per E-Mail einen Termin vereinbaren.

Die Kontaktdaten sind auf der Gemeinde-Homepage einzusehen unter: <https://www.thalmassing.de/rathaus/telefonliste/>.

Müllsäcke können ohne Terminabsprache bei der Kasse abgeholt werden!

**Ihre Gemeindeverwaltung
Thalmassing**

4-Tagesfahrten des Kreisjugendamtes Regensburg von 16. – 19. August 2022

In diesem Jahr veranstaltet das Kreisjugendamt wieder die 4-Tagesfahrten, die in der Woche von Dienstag, 16.08. bis Freitag 19.08. durchgeführt werden.

Folgende Ziele werden voraussichtlich angefahren:

1. Deutsches Museum in München, Ausstellung Astronomie und Vorführung im Planetarium anschließend Freibad Wolnzach
2. Legoland Deutschland
3. Tierpark Nürnberg, anschließend Freibad Neumarkt
4. Silberbergwerk Bodenmais (45-minütige Führung) mit, anschließend Hallen- und Freibad Aquatherm in Straubing

Teilnehmen dürfen Kinder im Alter von 9 bis 13 Jahren.

Der Teilnehmerbetrag je Kind beträgt 85 €, für das zweite Kind einer Familie 80 €. Jedes dritte und weitere Kind einer Familie und Kinder von Beziehern von Leistungen nach SGB II können kostenlos teilnehmen.

Im Teilnehmerbetrag sind Kosten für die Fahrt, die Betreuung, die Versicherung und die Eintritte enthalten. Für die Verpflegung haben die Kinder selbst zu sorgen.

Anmeldungen sind noch bis zum 07. Juli möglich im Rathaus bei Frau Sabine Englbrecht (09453-9934-15).

Der Teilnehmerbetrag ist in bar zu entrichten.

VBA Verwaltungs- und Beteiligungsgesellschaft des Zweckverbandes zur Abwasserbeseitigung im Pfattertal



Das Kommunalunternehmen VBA des Zweckverbandes zur Abwasserbeseitigung im Pfattertal, Sitz in Mintraching, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt oder nach Absprache eine

Klärwärter (m/w/d)

oder

Kanalfachkraft (m/w/d)

Alternativ sind auch Bewerbungen mit einer mindestens 3-jähriger Berufserfahrung in einem Handwerksberuf zugelassen.

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie auf der Internetseite des Zweckverbandes zur Abwasserbeseitigung im Pfattertal unter

www.azv-pfattertal.de / **Stellenausschreibungen**

veröffentlicht.

Das Kommunalunternehmen VBA des Zweckverbandes zur Abwasserbeseitigung im Pfattertal, Sitz in Mintraching, sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt oder nach Absprache eine

Fachkraft für Abwassertechnik (m/w/d)

oder

Fachkraft für Rohr-, Kanal- und Industrieservice (m/w/d)

Alternativ sind auch Bewerbungen mit einer abgeschlossenen Berufsausbildung in einem Handwerksberuf (z.B. Sanitär, Heizung und Lüftung aber auch andere Handwerksberufe) zulässig.

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie auf der Internetseite des Zweckverbandes zur Abwasserbeseitigung im Pfattertal unter

www.azv-pfattertal.de / **Stellenausschreibungen**

veröffentlicht.

Hinweise zum Datenschutz finden Sie unter www.azv-pfattertal.de / Datenschutzhinweise.

Zwei neue Ehrenkommandanten ernannt

In den jeweiligen Jahreshauptversammlungen der Freiwilligen Feuerwehren Thalmassing und Sanding wurden die bisherigen Kommandanten Thomas Scharl und Heinrich Gerstl zu Ehrenkommandanten ernannt.

Die Gemeinde bedankt sich bei den neuen Ehrenkommandanten in Anerkennung ihrer langjährigen, treuen Dienste für die Freiwilligen Feuerwehren und die Allgemeinheit.



Ehrenkommandant Thomas Scharl mit der Vorstandschaft der FF Thalmassing und Bürgermeister Parzefall. (Foto: Josef Eder)



Ehrenkommandant Heinrich Gerstl mit seinem Nachfolger Alexander Hermann und Bürgermeister Parzefall. (Foto privat)

Pfarrei Thalmassing



Pfarrgemeinderat

Der neue Pfarrgemeinderat hat sich konstituiert (gebildet) und besteht für die nächsten 4 Jahre aus folgenden Mitglieder*innen: Martina Bachmeier, Dietmar Breu, Martin Gottwald, Romy Helgert, Hermann Hönig, Johanna Jackermeier, Magdalena Perzl, Waltraud Schmidmeier, Anna Stöhr, Johanna Zelzer.

Von H. H. Pfarrer Schober wurden als Mitglieder berufen: Brigitte Heindl, Maria Stohl und Jutta Graf.

Aus diesem Kreis wurden gewählt als:

- Sprecherin Frau Anna Stöhr
- Stellvertretender Sprecher Herr Dietmar Breu
- Schriftführerin Frau Martina Bachmeier
- Stellvertretende Schriftführerin Frau Brigitte Heindl
- Kassier Herr Martin Gottwald
- Kassenprüferinnen Frau Maria Stohl und Frau Johanna Jackermeier
- Ansprechpartnerin für den Fachausschuss Ehe und Familie Frau Waltraud Schmidmeier
- Ansprechpartnerin für den Fachausschuss katholische Erwachsenenbildung Frau Johanna Zelzer

Wir wünschen dem neuen Pfarrgemeinderat viel Erfolg und Gottes Segen für die wertvolle Arbeit.

Bittgang nach Scheuer

In diesem Jahr geht die Pfarrei Thalmassing zum 250. Mal in einem Bittgang nach Scheuer, um ein Gelübde einzulösen.

Der Bittgang findet statt am **Samstag, 11. Juni 2022.**

Weggehen um 5.00 Uhr an der Kreuzung Hauptstraße/Hausinger Straße.

Über eine zahlreiche Teilnahme freuen sich H.H. Pfarrer Schober und der Pfarrgemeinderat.

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger, liebe Wolkeringer, liebe Thalmassinger,

Ich freue mich, dass wir die Ersterwähnung Wolkerings vor 1200 Jahren feiern können! Zusammen mit den Wolkeringern haben wir ein tolles Programm organisiert, um dieses Jubiläum zu würdigen und zu bejubeln. Dabei steht die historische Entwicklung der ehemals eigenständigen Gemeinde im Mittelpunkt. Für mich als Heimat- und Archivpfleger war es besonders schön, dass viele Dokumente, Aufnahmen, Fotos und Beiträge von den Wolkeringern zusammengetragen wurden, um dieses besondere Ereignis zu dokumentieren!

Ich wünsche uns allen ein tolles Fest und bedanke mich für die Mitwirkung und die Teilnahme!

Raffael Parzefall

Bürgermeister Gemeinde Thalmassing

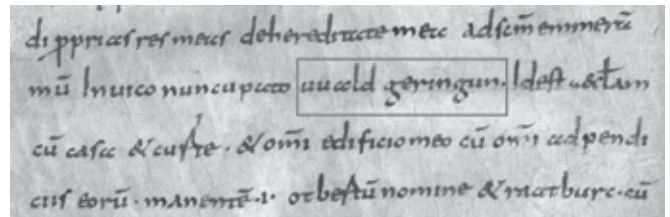
Programm 1200 Jahre Wolkering

Samstag 25. Juni

18.00 Uhr Abendvortrag
„Wolkering im Wandel der Zeit“
Dr. Thomas Feuerer, Kulturreferent
Landkreis Regensburg
anschließend zünftiger Abend mit den
„Stoasberger Lumpen“

Sonntag 26. Juni

9.00 Uhr Treffen im Biener-Hof, anschließend
Kirchenzug zum Anwesen Johannes
Völk (Gartenfeldstraße)
10.00 Uhr Festgottesdienst mit Herrn Domkapitular
Dr. Josef Kreiml als Hauptzelebrant und Prediger,
Herrn Prof. Dr. August Laumer und Herrn Pfarrer
Anton Schober
Musikalische Umrahmung durch
„De Junga - Die Kapelle“



11.00 Uhr Festzug zurück zum Biener-Hof,
anschließend gemeinsames Mittagessen
nachmittags Kaffee und Kuchen,
Kinderprogramm
Kirchenführung von Alexander Dewes

Montag 15. August

Konzert und 12-Uhr-Läuten
(Bayerischer Rundfunk)

Sonntag 11. September

Tag des offenen Denkmals
Kirchenführung von Alexander Dewes



Beratungstermine für pflegende Angehörige

Der Malteser Hilfsdienst e.V. Regensburg hat eine „Fachstelle für pflegende Angehörige“ für den Landkreis Regensburg.

Die Fachstelle für pflegende Angehörige ist eine neutrale Anlaufstelle, in der Angehörige Auskunft über Hilfs- und Entlastungsmöglichkeiten schnell und unbürokratisch erhalten. Ziel unserer Arbeit ist es, dass die Angehörigen in ihrer schwierigen Situation Hilfe und Halt finden. Durch Beratung und Begleitung soll die Situation individuell erfasst werden, damit der Verbleib der zu betreuenden Person in der vertrauten häuslichen Umgebung so lange wie möglich gewährleistet werden kann. Die Beratung ist bei der Fachstelle **anonym** und **kostenfrei**.

Die nächsten Termine im Rathaus Thalmassing sind am **Mittwoch 22. Juni und Mittwoch 20. Juli** jeweils von 9 bis 11 Uhr.

Eine Anmeldung sollte über die Gemeinde Thalmassing unter der **Tel. Nr. 09453/9934-0** erfolgen.

Malteser Hilfsdienst e.V.

Kreisgeschäftsstelle Regensburg
Barbara Brey
Am Singrün 1, 93047 Regensburg
Tel.: 0941 / 58515 39, Email.: barbara.brey@malteser.org

Grundsteuerreform in Bayern



Bayerisches
Landesamt
für Steuern

• Berechnungsbeispiel für die Grundsteuer B



	Grund und Boden	Wohnhaus
Fläche	600 m ²	160 m ²
x Äquivalenzzahl	0,04 €/m ²	0,50 €/m ²
= Äquivalenzbetrag	24 €	80 €
x Grundsteuermesszahl	100 %	70 %
=	24 €	56 €
= Grundsteuermessbetrag	80 €	
x gemeindlicher Hebesatz	400 %	
= zu zahlende Grundsteuer	320 €	

• Wie hoch ist der Hebesatz?

Der Hebesatz ist ein individuell von den Kommunen festgelegter Prozentsatz, mit dem letztlich die Höhe der Grundsteuer bestimmt wird. Der Hebesatz kann deshalb von Gemeinde zu Gemeinde unterschiedlich hoch sein. Die Kommunen werden die Hebesätze für das Jahr 2025 voraussichtlich im Jahr 2024 festlegen.

• Was ändert sich bei der Grundsteuer?

Ab dem Jahr 2025 wird die Grundsteuer nach einer neuen Grundlage berechnet. Diese wird für alle Grundstücke und Betriebe der Land- und Forstwirtschaft auf den Stichtag 1. Januar 2022 neu ermittelt.

Bis 2024 ist für die Grundsteuer noch das alte Recht (Einheitsbewertung) entscheidend.

Die Grundsteuer B für Grundstücke des Grundvermögens wird künftig nach der Größe der Fläche von Grund und Boden sowie ggf. der Gebäudefläche und deren Nutzung berechnet.

Für die Grundsteuer A für Betriebe der Land- und Forstwirtschaft ist auch zukünftig der Ertragswert des Betriebs entscheidend.

• Muss man eine Steuererklärung abgeben?

Jeder, der am 1. Januar 2022 Eigentümerin oder Eigentümer eines Grundstücks oder Betriebs der Land- und Forstwirtschaft war, muss eine Steuererklärung abgeben.

Diese können Sie entweder elektronisch über ELSTER - Ihr Online Finanzamt unter www.elster.de oder auf Papier abgeben. Die Vordrucke stehen Ihnen ab dem 1. Juli 2022 im Internet, in Ihrem Finanzamt oder bei Ihrer Kommune zur Verfügung.

Wichtig! Die Steuerklärungen müssen Sie im Zeitraum vom 1. Juli 2022 bis zum 31. Oktober 2022 abgeben.

• Wie wird die Grundsteuer A für Betriebe der Land- und Forstwirtschaft berechnet?

Für die Betriebe der Land- und Forstwirtschaft ist der Ertragswert (Grundsteuerwert) entscheidend. Dieser wird auf Grundlage der Eigentumsflächen und der nutzungsabhängigen, pauschalen Faktoren berechnet.

• Wie läuft die Grundsteuerreform ab?

Alle Eigentümerinnen und Eigentümer müssen vom 1. Juli 2022 bis zum 31. Oktober 2022 eine Steuererklärung abgeben.

Nach Eingang der Steuererklärung stellt das Finanzamt die Äquivalenzbeträge bzw. den Grundsteuerwert und den Grundsteuermessbetrag jeweils per Bescheid fest.

Die Kommune ermittelt dann im Jahr 2024 mit dem jeweiligen Hebesatz die neue Grundsteuer und verschiebt den Grundsteuerbescheid. Erst im Grundsteuerbescheid steht, wie viel Grundsteuer ab 2025 bezahlt werden muss.

In den Folgejahren wird bei Grundstücken die Grundsteuer nur dann neu berechnet, wenn sich an den Flächen oder der Nutzung etwas ändert. Für Betriebe der Land- und Forstwirtschaft wird sie hingegen, wie auf Bundesebene, turnusmäßig alle sieben Jahre neu ermittelt.

• Wie wird die Grundsteuer B für Grundstücke berechnet?

Es sind vier Faktoren entscheidend:

Grundstücksfläche

Entscheidend ist die Fläche des Grund und Bodens, also der Flurstücke. Ist das Flurstück bebaut, wird auch die bebaute Fläche berücksichtigt.

Ist ein Gebäude in Wohnungs- oder Teileigentum aufgeteilt, wird jede Wohnung bzw. jedes Teileigentum gesondert mit der zu der Wohnung / zu dem Teileigentum gehörenden anteiligen Grundstücksfläche angesetzt.

Gebäudefläche

Zusätzlich ist bei bebauten Grundstücken die Gebäudefläche zu berücksichtigen.

Die Gebäudefläche ist bei einer Wohnnutzung die Wohnfläche (nach der Wohnflächenverordnung), bei einer anderen Nutzung die Nutzfläche.

Äquivalenzzahlen

Diese sind gesetzlich vorgegeben.

Grundstücksfläche: 0,04 € je m²

Gebäudefläche: 0,50 € je m²

Grundsteuermesszahlen

Die Grundsteuermesszahlen sind ebenfalls gesetzlich vorgeschrieben. Sie betragen für den Grund und Boden 100 %, die Wohnfläche 70 % und die Nutzfläche 100 %. Sie werden in bestimmten Fällen (Wohnteil eines Betriebs der Land- und Forstwirtschaft, Denkmalschutz, sozialer Wohnungsbau) ermäßigt.

Hier finden Sie weitere Informationen

• Ausführliche Informationen und Erklärvideos unter www.grundsteuer.bayern.de



• Chatbot auf www.elster.de unter dem Punkt „Wie finde ich Hilfe?“

• Informations-Hotline: 089 / 30 70 00 77
Mo. - Do.: 08:00 - 18:00 Uhr, Fr.: 08:00 - 16:00 Uhr

• Kostenloser Online-Zugriff auf Daten aus dem Liegenheitskataster vom 1. Juli bis zum 31. Dezember 2022 über www.elster.de

• Ausführliche Ausfüllanleitungen zur Steuererklärung

• Informationsschreiben, das ab April bis Juni 2022 an den Großteil der Eigentümerinnen und Eigentümer versandt wird

• Berechnung der Grundsteuer in den anderen Bundesländern: www.grundsteuerreform.de

Impressum

Bayerisches Landesamt für Steuern
Sophienstraße 6
80333 München
Tel. 089 9991-0



Osterwanderung speziell für Kinder

Zum ersten Mal wurde von der Gemeinde zusammen mit den Wanderfreunden Thalmassing eine Osterwanderung speziell für Kinder organisiert! Bei herrlichem Wetter machten sich viele Familien am Palmsonntag auf den Weg, um die 3 km lange Strecke zu absolvieren. Dabei lösten die Kinder spannende Rätsel und sammelten Buchstaben für das Lösungswort des Quiz! Auch der Osterhase schaute vorbei und übergab den strahlenden Kindern eine Süßigkeit. An der Mehrzweckhalle angekommen, bekamen die Kinder von den Wanderfreunden ein kleines Geschenk. Bei Kaffee und einer wunderbaren Kuchenauswahl stärkten sich die kleinen und großen Wanderer! Der Erlös von 680 Euro wurde anteilig an die beiden Kindergärten, die Mutter-Kind-Gruppen sowie die Grundschule Thalmassing gespendet! Danke an dieser Stelle an alle Beteiligten und vor allem an die Wanderfreunde Thalmassing und die vielen KuchenspenderInnen!



Osterbastelaktion

Die Osterbastelaktion zusammen mit Madame Gänseblümchen war ebenso eine tolle Veranstaltung für die Kinder im Gemeindegebiet! An zwei Tagen konnten die Kindergarten- und Grundschulkinder jeweils einen Pompon-Hasi und einen Hasengraskopf basteln. Mit viel Freude und Geschick bastelten die Kinder und präsentieren anschließend stolz das Ergebnis. Danke an Silke Müller und alle Beteiligten!

Raffael Parzefall

Bürgermeister Gemeinde Thalmassing



Wasserspielplatz

Im Zuge der Renaturierung der Pfatter wurde unser beliebter Wasserspielplatz aufgewertet! Neben einer neuen Einzäunung aus Holz wurden durch unseren Bauhof auch zwei neue Schaukeln aufgebaut. Die beiden Klettergerüste wurden sandgestrahlt und anschließend lackiert.



Im Bereich des Wasserspiels wird noch eine Ergänzung erfolgen –

seid gespannt!

Anleinplicht für große Hunde und Kampfhunde

Seit November 2003 ist für das Gemeindegebiet Thalmassing eine Anleinplicht von **großen Hunden** (Schulterhöhe **ab 50 Zentimeter** bzw. alle Hunde der Rasse Schäferhund, Boxer, Deutsche Dogge und Dobermann) und Kampfhunden vorgeschrieben. Diese Hunderassen sind in öffentlichen Anlagen, auf Spielplätzen, Sportplätzen, auf öffentlichen Straßen, Wegen und Plätzen anzuleinen. Auch innerhalb der im Zusammenhang bebauten Ortsteile besteht eine Leinenpflicht für große Hunde und Kampfhunde. Zudem dürfen nur reißfeste Leinen verwendet werden. Die Höchstlänge der Leine darf zwei Meter nicht

überschreiten. Bei einem Verstoß gegen die Anleinplicht droht eine Geldbuße von bis zu 500,00€.



Grundsätzlich ist aber jeder Hundeführer dazu angehalten sich mit seinem Hund verantwortungsbewusst gegenüber Mitmenschen und der Natur zu verhalten. Viele Missverständnisse zwischen Hundeliebhabern und solchen, die es nicht sind, könnten durch gegenseitige Rücksichtnahme vermieden werden.

Unser Familienbetrieb ist im Trauerfall Tag und Nacht, auch an Sonn- und Feiertagen erreichbar!



abschied
Fachinstitut für Bestattungen
Bestattermeisterbetrieb



Christian Handl
Bestattermeister



Roswitha Handl
Trauerbegleiterin

● Neutraubling

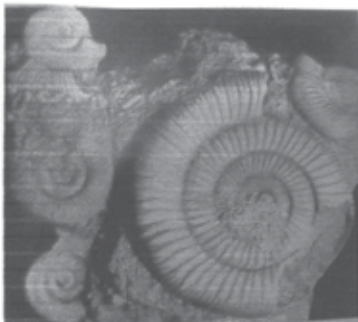
Sudetenstraße 8 - 93073 Neutraubling
Tel. (0 94 01) 20 04 - Fax 33 34

● Regensburg

Prüfeninger Str. 35 - 93049 Regensburg
Tel. (09 41) 20 82 999

Web: www.bestattungen-abschied.info
Email: info@bestattungen-abschied.info

Schätze aus der Natur



von der Idee
zum Unikat

Galerie für

- Edlen Steinschmuck
- Abstrakte Kunst
- Kreative Skulpturen

Schmuck und Mineralien Hendlmeier,
Taxisstraße 9, 93107 Thalmassing,
Tel. 09453/93734 oder 0170/5581243
Termin nach Vereinbarung

Aus der Gemeinderatssitzung am 28.03.2022

Änderung der Gebührensatzung zur Satzung über die Benutzung der Mittagsbetreuung an der Grundschule der Gemeinde Thalmassing:

Die Vorausberechnung der Kosten ergibt für das Schuljahr 2022/2023 Kosten für dieses Angebot von 124.686,24 €. Hierauf bekommen wir einen Zuschuss von 15.646 €, womit Kosten von 109.040,24 € verbleiben. Die Gemeinde sollte nach Ansicht der Kämmerei mindestens 50 % dieses Defizits über Elternbeiträge ausgleichen, somit also 54.520,12 €. Derzeit liegen die Beiträge aufs Jahr gerechnet bei 27.912 €. Mit einer Verdoppelung der Beiträge wäre dieses Ziel erfüllt. Die Berechnung dazu war Anlage zur Sitzungsladung.

Der Gemeinderat fasste folgenden Beschluss:

Die Gebühren der Gebührensatzung für die Benutzung der Mittagsbetreuung an der Grundschule Thalmassing wird unter § 4 Abs. 1-4 wie folgt geändert:

Elternbeiträge 11.00 bis 14.00 Uhr		x Faktor 2
• 1-2 Tage/Woche	18,00 €	36,00 €
• 3 Tage/Woche	30,00 €	60,00 €
• 4 Tage/Woche	42,00 €	84,00 €
• 5 Tage/Woche	54,00 €	108,00 €
Elternbeiträge 14.00 bis 16.00 Uhr		
• 1-2 Tage/Woche	12,00 €	24,00 €
• 3 Tage/Woche	20,00 €	40,00 €
• 4 Tage/Woche	28,00 €	56,00 €
• 5 Tage/Woche	36,00 €	72,00 €
Elternbeiträge 14.00 bis 17.00 Uhr		
• 1-2 Tage/Woche	18,00 €	36,00 €
• 3 Tage/Woche	30,00 €	60,00 €
• 4 Tage/Woche	42,00 €	84,00 €
• 5 Tage/Woche	freitags nur bis 16 Uhr möglich	98,00 €
Elternbeiträge 12.50 bis 14.00 Uhr		
• 1 Tag/Woche	3,00 €	6,00 €
• 2 Tage/Woche	6,00 €	12,00 €
• 3 Tage/Woche	9,00 €	18,00 €
• 4 Tage/Woche	12,00 €	24,00 €
• 5 Tage/Woche	15,00 €	30,00 €

Änderung der Satzung zur Regelung des örtlichen Gemeindeverfassungsrechts

Im nichtöffentlichen Teil der letzten Sitzung wurde unter Top 5 c das Thema „Finanzielle Entschädigung der Gemeinderäte im Zusammenhang mit der künftigen elektronischen Ladung“ beraten. Dabei wurde festgehalten, dass keine neue Entschädigung eingeführt, sondern vielmehr stattdessen die Entschädigung nach der Satzung zur Regelung von Fragen des örtlichen Verfassungsrechts dergestalt geändert werden soll, als die Entschädigungssätze um 5 € pro Sitzung angehoben werden sollen.

Erlass der Haushaltssatzung 2022:

Der Haushalt wurde in der Fraktionsprechersitzung am 14.03.2022 vorbesprochen.

In der Anlage zur Sitzungsladung erhielten die Gemeinderäte die Haushaltssatzung 2022 mit den vorgesehenen Anlagen mit der Bitte um Kenntnisnahme und Prüfung.

In der Fraktionsführerbesprechung wurde verfügt, 100.000 € an Ausgaben für den Kauf von beweglichem Anlagevermögen für den Bauhof einzusparen (Ansatz sinkt von 200.000 € auf 100.000 €) sowie den Ansatz für die Beseitigung der Schadstelle in der Luckenpainter Straße von 150.000 € auf 50.000 € zu senken. Sollte es dennoch teurer werden, sollen nicht in Anspruch genommene Mittel aus dem Haushaltsausgaberest „Straßenbaukleinmaßnahmen“ herangezogen werden. Weiter solle der Haushaltsausgaberest für „Hochwasserschutzmaßnahmen in Richtung Dünzling“ nicht übernommen werden.

Gemeinderat Mathias Englbrecht merkte an, in der Fraktionsprechersitzung sei vereinbart worden, den Ansatz für die Beseitigung der Schadstelle in der Luckenpainter Straße komplett zu kürzen. Dem widersprach Herr Riedl. Es sei genauso besprochen worden, wie in der Einleitung erwähnt. Dies wurde u. a. durch Herrn 2. Bürgermeister Wild bestätigt. Weiter regte Herr Gemeinderat Englbrecht an, den Haushaltsausgaberest „Hochwasserschutz Richtung Dünzling“ nicht komplett zu streichen. Hierauf entgegnete der Vorsitzende, dass der Fraktionssprecher der Freien Wählerschaft Sanding, Herr Helmut Haase, selbst die Streichung dieses Haushaltsausga-



Garagentore/Hallentore mit Antrieb

Demontage und Entsorgung altes Tor
Neumontage Tor mit Torantrieb
Bei Bedarf erledigen wir für Sie die
Elektroarbeiten und Maurerarbeiten



Insektenschutz

Fenstergitter
Schiebe- und Drehtüren
Kellerschachtabdeckung
Sonderlösungen



Schließ- anlagen

Schlüssel
Schlösser

siku - Spielwaren
zu top Preisen



- Direktverkauf in Untersanding
(nur mit tel. Terminvereinbarung)
- Internetshop

HERMANN Service

Dorfstr. 9, Untersanding, 93107 Thalmassing
Tel: 09453 99 76 95 Fax: 99 76 96
hermann-service@t-online.de
www.hermann-service.com

Gasthof Renner Weillohe

Ihr Gasthof für diverse Firmen- und Vereinsfestlichkeiten
sowie Familienfeiern jeder Art. Neben unserem Gastraum bieten
wir Ihnen in unserem Nebenzimmer zusätzlichen Platz.

Wir servieren Ihnen bayrische Brotzeiten und auf Anfrage
warme Schmankerl.

Genießen Sie im Sommer die Ruhe in unserem schönen Biergarten.

Öffnungszeiten: Do: ab 15:00 Uhr

Fr: ab 19:00 Uhr

Sa: ab 15:00 Uhr

So: ab 19:30 Uhr und nach Vereinbarung

Adresse: Familie Renner, St. Bäumel Str. 12, 93107 Thalmassing

Telefon: 09453 622 oder 0160-2881643



berestes beantragt hat. Gemeinderat Otto Fuß fragte dabei nach, ob jetzt im Gemeinderat noch einmal das Gleiche besprochen werden müsse, wie in der Fraktionssprechersitzung. Wofür mache man diese Vorbesprechung denn überhaupt. Herr Gemeinderat Mathias Englbrecht meinte nun, es solle nur dieses Thema nicht in Vergessenheit geraten. Herr Riedl schlug vor für das Jahr 2026 wieder einen Ansatz einzustellen. Dieser hätte keinen Einfluss auf die jetzigen Planungen. Auch erläuterte Herr Riedl zu allen übertragenen Haushaltsausgabenresten, warum diese übertragen würden und wie der jeweilige Entwicklungsstand zu den einzelnen Positionen sei.

Gemeinderat Matthias Englbrecht merkte an, die Haushaltsreste seien sinnvoll zu verwenden.

Der Gemeinderat fasste folgenden Beschluss:

Der Gemeinderat beschließt die Haushaltssatzung 2022 mit seinen Anlagen und den dazugehörigen Stellenplan sowie den Finanz- und Investitionsplan 2023 - 2025.

Die Haushaltssatzung hat folgenden Inhalt:

Aufgrund der Art. 63 ff. der Gemeindeordnung erlässt die Gemeinde Thalmassing folgende Haushaltssatzung:

§ 1

Der als Anlage beigefügte Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2022 wird hiermit festgesetzt. Er schließt
im Verwaltungshaushalt
in Einnahmen und Ausgaben mit 5.964.091,- €
und
im Vermögenshaushalt
in Einnahmen und Ausgaben mit 2.977.050,- €.

§ 2

Kreditaufnahmen zur Finanzierung von Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen werden nicht festgesetzt.

§ 3

Verpflichtungsermächtigungen im Vermögenshaushalt werden im Haushalt nicht festgesetzt.

§ 4

Die Steuersätze (Hebesätze) für nachstehende Gemeindesteuern werden wie folgt festgesetzt:

1. Grundsteuer	
a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (A)	350 v. H.
b) für die Grundstücke (B)	350 v. H.
2. Gewerbesteuer	350 v. H.

§ 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird auf 700.000,- EURO festgesetzt.

§ 6

Die Ansätze der Gruppierung .5*, .65500, .65502 und .70000 werden für übertragbar erklärt, ebenso der Haushaltsstelle 4640.66200. Die Ansätze der Gruppierung .4* und .50000-54000, sowie die Ansätze der Haushaltsstellen 2110.57000-65600 werden für gegenseitig deckungsfähig erklärt.

§ 7

Diese Haushaltssatzung tritt am 01. Januar 2022 in Kraft.

Spielplatzsatzung

Frau Karban informierte über den Inhalt und die notwendige Ausgestaltung einer solchen Satzung. Durch mögliche Ablösevereinbarungen vereinnahmte Gelder müssten zweckgebunden wieder für Kinderspielplätze verwendet werden.

Detailuntersuchung

Altlastenverdachtsfläche Weillohe

Der Gemeinderat fasste folgenden Beschluss:

Der Auftrag für die Detailuntersuchung der ehemaligen Mülldeponie BRK Bad Abbach/Gemeinde Weillohe auf dem Grundstück Fl.Nr. 64/1 der Gemarkung Weillohe wird an die Firma TAUW GmbH, 93059 Regensburg vergeben.



Sozialstation Bruder Konrad Obertraubling

beraten | helfen | engagieren

Mühlfeldstraße 2, 93083 Obertraubling

Telefon: 09401 / 6247

bruder-konrad@sozialstation-obertraubling.de

Unser Angebot:

- Ambulante Krankenpflege
- Kompetente Beratung
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Stundenweise Verhinderungspflege
- Häusliche Betreuung
- Bereitstellung Hausnotrufdienst

WIR BERATEN SIE UND IHRE ANGEHÖRIGEN
GERNE ÜBER UNSER ANGEBOT!

Kötteerl GmbH

Elektro · Heizung · Sanitär Solar · Pellet · Wärmepumpen

• Planung • Ausführung • Wartung • Service

Geschäftsführer: Manfred Kapfelsberger

Waldbreite 1 · 93096 Köfering

Telefon 0 94 06 / 2 84 11 80

www.heizung-koetterl.de

Pressemitteilung

Regensburg, 30. März 2022



Digitalministerin überreichte Auszeichnung an Landrätin Tanja Schweiger

Landratsamt Regensburg wird „Digitales Amt“

Regensburg (RL). Das Landratsamt Regensburg wird „Digitales Amt“. Bayerns Digitalministerin Judith Gerlach überreichte am 29. März 2022 die neue Auszeichnung an Landrätin Tanja Schweiger. Als „Digitales Amt“ dürfen sich bayerische Kommunen bezeichnen, die bereits mindestens 50 kommunale und zentrale Online-Verfahren im sogenannten BayernPortal verlinkt haben. Diese Kommunen werden zudem auf der Webseite des Staatsministeriums für Digitales veröffentlicht, um zu zeigen, welche Kommunen bei der Digitalisierung bereits gut vorangekommen sind.

Digitalministerin Gerlach erklärte: „Die Digitalisierung der Verwaltung ist eine der wichtigsten Aufgaben der bayerischen Kommunen in den nächsten Monaten. Einige sind hier bereits vorbildlich unterwegs. Der Landkreis Regensburg gehört dazu. Mit unserem neuen Prädikat ‚Digitales Amt‘ wollen wir nicht nur das Engagement dieser Gemeinden, Städte und Landkreise würdigen. Wir wollen auch den Bürgerinnen und Bürgern dort zeigen: Schaut her, hier könnt Ihr viele Eurer Anliegen schon online erledigen.“

Landrätin Tanja Schweiger betonte: „Digitalisierung ist kein Sprint, sondern ein Marathon – und der geht nur als Mannschaftsleistung. Sowohl Bürgerinnen und Bürger als auch die kommunalen Verwaltungen müssen den Spagat zwischen Niedrigschwelligkeit und Sicherheit gemeinsam anpacken. Die ersten Kilometer haben wir bereits zurückgelegt. Unter der Überschrift ‚bürgernah und bürgerfreundlich‘ wurde unser Online-Angebot beispielsweise durch virtuelle Bürgersprechstunden und einen Corona-Chatbot deutlich erweitert. Weitere Angebote sind schon in der Pipeline. Digitalisierung bringt viele Chancen und Erleichterungen mit sich, allerdings ersetzt sie nicht den direkten Kontakt zu den Menschen.“

Um das Prädikat „Digitales Amt“ zu erhalten, müssen interessierte Kommunen mindestens 50 rein kommunale oder zentrale Online-Verfahren im BayernPortal verlinkt haben. Nach einer Prüfung durch das Bayerische Staatsministerium für Digitales erhalten die Kommunen ein Schild mit der Aufschrift „Digitales Amt“, ein Online-Signet für ihre Website und sie werden auf der Webseite des Ministeriums veröffentlicht.

Das Bayerische Staatsministerium für Digitales unterstützt die Kommunen mit einer Vielzahl von Maßnahmen bei der Verwaltungsdigitalisierung. Mit dem Förderprogramm „Digitales Rathaus“ stehen insgesamt rund 42 Millionen Euro bereit. Gemeinden, Zusammenschlüsse von Gemeinden sowie Gemeindeverbände im Freistaat Bayern können diese Zuschüsse im Rahmen des Förderprogramms für die erstmalige Bereitstellung von Online-Diensten erhalten. Mit dem „Grundkurs Digitalotse“ vermittelt das Digitalministerium rechtliche und organisatorische Grundlagen zur kommunalen Digitalisierung. Ergänzend stellt das Ministerium Checklisten zur Umsetzung des Onlinezugangsgesetzes (OZG) zur Verfügung, um für noch mehr Transparenz zu sorgen und Unsicherheiten bei den Kommunen abzubauen.

Weitere Informationen zum Prädikat „Digitales Amt“ finden Sie hier: <https://www.stmd.bayern.de/themen/digitale-verwaltung/digitales-amt>



Digitalministerin Judith Gerlach übergab die Auszeichnung „Digitales Amt“ an Landrätin Tanja Schweiger.

(Foto: © StMD)

Medizinische Fußpflege

Problembehandlung - Fußenergiemassage



Marion Reber

Medizinische Fußpflegerin

Ottrichstr. 12

93053 Leoprechting

Tel.: 0941/750 11 222

Lassen Sie sich mit einer professionellen Fußpflege beim Hausbesuch oder in meiner Fußpflege-Praxis verwöhnen.

Ruhiger Eckbungalow mit Südwestgarten und großem Grundstück südl. Regensburg

Der Bungalow wurde in massiver Ziegelbauweise erstellt und wird mittels einer 2006 erneuerten Ölzentralheizung beheizt. Er ist über den gefliesten Windfang mit Garderobe begehbar. Das Wohnzimmer mit Parkettboden ist zur sonnigen Südwestterrasse hin voll verglast und bietet die Möglichkeit eines Kachelofens. Das deckenhoch geflieste Bad ist mit Wanne, Dusche, zwei Waschbecken und WC ausgestattet. Vom ebenfalls mit Parkett ausgelegten Esszimmer aus besteht Zugang zur Speis und Küche. Die Küche ist gefliest und die Speis mit einem PVC-Boden ausgelegt. Die Kinderzimmer sind mit Parkett und das Elternschlafzimmer mit Teppichboden ausgelegt.

EUR 674.500,-

TRUMMER
IMMOBILIEN

Energieausweis in Erstellung

fair und kompetent



0941

44 76 33



<http://www.trummer.de>

WÄRME FÜR IHRE GESUNDHEIT – ROSI'S DINKELKISSEN



mit Mehrkammersystem

**Minikissen · Sitz- und Liegekissen
Nacken- und Nierenschlauch
Händeschlauch · Schultercape**

CE - gekennz. Medizinprodukt entsprechend europäischer Richtlinie 93/42/EWG

Schon die hl. Hildegard von Bingen hielt Dinkel für das gesündeste Getreide. **"Der Dinkel macht Freude und Frohsinn im Gemüt des Menschen"** (hl. Hildegard)

Die spezielle Verarbeitung von **Rosi's Dinkelkissen** gewährleistet eine gleichmäßige Abgabe von Wärme.

Anwendungsgebiete:

Muskelverspannungen im Nacken-, Schulter-, Brust- und Lendenwirbelbereich · Gelenkschmerzen bei Arthrose · im Brustbereich bei Verschleimung · Krampfartige Schmerzen des Bauchraumes, z.B. Periodenschmerzen, Blähungen · im Nierenbereich bei Harnwegsinfekt und Blasenentzündungen

Geeignet für immunsupprimierte Personen.

www.rosis-dinkelkissen.de

Rosi Hönig · Waldweg 18 · 93107 Obersanding · Telefon 09453 7296 · E-Mail: rosis-dinkelkissen@t-online.de

Pressemitteilung

Regensburg, 08.04.2022



eCarsharing im Landkreis Regensburg gut unterwegs

Regensburg (RL). Wer sich an ausgewählten Standorten ein E-Auto ausleihen will, kann dies unkompliziert tun. Die Kommunale Energie Regensburger Land eG (KERL eG) bietet allen Landkreisbürgerinnen und -bürgern die Möglichkeit dazu. Bereits 15 Elektrofahrzeuge sind für die Landkreisbürgerinnen und -bürger in Alteglofsheim, Donaustauf, Köfering, Laaber, Lappersdorf, Neutraubling, Nittendorf, Obertraubling, Pentling, Pettendorf, Regenstauf, Schierling, Sinzing, Wenzenbach sowie am Landratsamt Regensburg stationiert.

Wie gut das eCarsharing genutzt wird, zeigt die Jahresauswertung der KERL eG für 2021: 483 Nutzer legten bei 1.953 Fahrten insgesamt 154.610 Kilometer zurück. Zum Vergleich: 2020 wurde dieses Angebot 341mal genutzt bei 1.351 Fahrten und 101.773 zurückgelegten Kilometern. Allerdings verfügte die KERL eG zu diesem Zeitpunkt auch nur über zehn Fahrzeuge.

Landrätin Tanja Schweiger: „Das eCarsharing unserer Energiegenossenschaft ist eines von vielen Projekten und Initiativen unseres umfangreichen Klimaschutzmanagements. Der Landkreis leistet damit einen aktiven Beitrag zum Energiesparen und zur Ressourcenschonung.“

So funktioniert das eCarsharing der KERL eG:

Wo kann ich mich registrieren?

Unter www.KERLeG.de können sich Interessierte registrieren. Nach der Registrierung wird im Landratsamt Regensburg oder bei der Standortkommune nach einer kurzen Sichtung des Führerscheines der Account zum Buchen der E-Autos freigeschaltet. In Zusammenarbeit mit dem Stadtwerk Regensburg kann anschließend das gewünschte Fahrzeug gebucht werden. Über diese gemeinsame Buchungsplattform (auch als App verfügbar) können nun sowohl die Fahrzeuge vom Stadtwerk Earl als auch von der KERL eG genutzt werden.

Hotline rund um die Uhr erreichbar

Die Kooperation mit dem Stadtwerk Regensburg und dem Stadtwerk Earl-Projekt bietet zudem die Möglichkeit, dass sich Nutzer der E-Fahrzeuge bei Problemen oder im Pannenfall an eine Notfall-Hotline wenden können. Diese telefonisch unter 0941 6013838 erreichbar.

Kostenfreies Auftanken an allen Standortladepunkten – günstige Nutzungsgebühren

Die Fahrzeuge des eCarsharings der KERL eG sind zum Abschluss der Nutzungszeit wieder an den jeweiligen Standort zurückzubringen und können dort kostenfrei aufgetankt werden. Für die erste (angefangene) Nutzungsstunde wird ein Betrag von vier Euro, für die zweite und dritte von jeweils drei Euro und für jede weitere ein Euro in Rechnung gestellt. Zuzüglich wird eine Kilometerpauschale von 0,10 €/Nutzungsstunde berechnet. Für Jahresabonnenten des RVV gibt es sogar noch einen weiteren Rabatt. Die einmalige Registriergebühr beträgt 29,99 Euro.

Bei Registrierung am Landratsamt oder der Standortgemeinde gibt es ein RVV-Streifenticket dazu

Der RVV stellt jedem Neukunden des eCarsharings der KERL eG, der die Registrierung am Landratsamt Regensburg oder an einer Standortkommune im Landkreis durchführen lässt, einmalig unentgeltlich ein Streifen-Ticket zur Verfügung. Der entsprechende Gegenwert kann auch auf dem RVV-Kundenkonto gutgeschrieben werden.

Kontakt: Bei weiteren Fragen steht das Team der KERL eG unter 0941 4009-464 gerne zur Verfügung.

Einkaufen

frisch vom Bauernhof

Geräuchertes

(ganzjährig)

Schweinefleisch

(zum Termin)

Spanferkel

(ganz oder im Stück, bratfertig)

Wild Inge

Dorfstr. 16 · 93107 Untersanding · Tel.: 0 94 53/7 19 16



Schreinerei Thomas Haselbeck
Waldweg 26
93107 Thalmassing / Obersanding
Tel.: 09453/1581
Schreinerei.Haselbeck@t-online.de
www.schreinerei-haselbeck.de

Haselbeck
SCHREINEREI

Zur Verstärkung unseres
Teams suchen wir
ab sofort einen
Schreinergehilfen
oder
Schreinermeister
m / w / d

Pressemitteilung

Regensburg, 05. Mai 2022



KoKi – Netzwerk frühe Kindheit lädt ein zum kostenlosen Online-Kurs: „Mein Baby und ich – unser gemeinsamer Start“

Regensburg (RL). KoKi – Netzwerk frühe Kindheit lädt ein zum Online-Kurs „Mein Baby und ich – unser gemeinsamer Start“. Los geht's am Montag, 20. Juni 2022, von 13 bis 14 Uhr.

Die erfahrene Familien-, Gesundheits- und Kinderkrankenpflegerin Nancy Moleda gibt den Teilnehmerinnen und Teilnehmern Tipps und Anregungen für das erste Lebenshalbjahr mit ihrem Baby. Dabei geht sie auf Themen ein wie Schlafen, Säuglingspflege und Handling, Urvertrauen und Bindung sowie Ernährung.

Der Kurs ist kostenlos und besteht aus fünf Einheiten. Die weiteren Termine sind Donnerstag, 23. Juni, Montag, 27. Juni, Montag, 04. Juli und Donnerstag, 07. Juli, jeweils von 13 bis 14 Uhr.

Wer kann teilnehmen? Schwangere und werdende Eltern im letzten Schwangerschaftsdrittel sowie Eltern mit Babys im Alter bis zu sechs Monaten.

Zur Anmeldung oder für Fragen wenden Sie sich bitte an:

KoKi – Netzwerk frühe Kindheit, Telefon: 0941 4009-608, E-Mail: koki@lra-regensburg.de

Bitte geben Sie bei der Anmeldung Ihren Wohnort, Ihre E-Mail-Adresse und Ihre Telefonnummer sowie Ihre Schwangerschaftswoche oder das Alter Ihres Babys an.



Bildunterschrift: Die erfahrene Familien-, Gesundheits- und Kinderkrankenpflegerin Nancy Moleda gibt Tipps und Anregungen für das erste Lebenshalbjahr mit einem Baby. Foto: Juliane Zitzlspurger



Küchenmanufaktur Aichner

Gattersberg 6 - 93077 Bad Abbach/OT Dünzling

Mobil: +49 160 4769 509

www.kuechenmanufaktur-aichner.de



Besuchen Sie unsere
Küchenausstellung!



Bio-
Milchhaisl
am Wild'n Hof

DURCHGEHEND GEÖFFNET!

Frische **Bio-Rohmilch** rund um
die **Uhr** zum **Selbstzapfen**

Wild'n Hof
93107 Wolkering
Ortsausfahrt Richtung
Bad Abbach



Karin, Antonia und Johannes Wild • Talstraße 24 • 93107 Wolkering • Mobil 0175/5861065 • wild.family@t-online.de • facebook.com/BioMilchhaislamWildnHof

Pressemitteilung



Schwimmen rettet Leben

Das Seepferdchen reicht nicht

Schwimmen macht Spaß und ist gesund. Vor allem rettet Schwimmen aber Leben. Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) rät Eltern deshalb dringend, ihre Kinder möglichst frühzeitig am Schwimmunterricht und an Schwimmkursen teilnehmen zu lassen. Das Schwimmabzeichen „Seepferdchen“ ist ein guter Einstieg in das nasse Vergnügen, aber es reicht nicht aus.

Die ehemalige Schwimmerin und mehrfache Welt- und Europameisterin Franziska van Almsick hat vor Jahren eine Stiftung ins Leben gerufen, die Kindern in ganz Deutschland ermöglicht, richtig schwimmen zu lernen. „Leider ist es nicht selbstverständlich, dass jedes Kind schwimmen lernt. Immer häufiger fällt der Schwimm-Unterricht an den Grundschulen aus oder wird erst ab der dritten Klasse unterrichtet. Diese beunruhigende Entwicklung hat dazu geführt, dass fast jeder zweite Drittklässler nicht sicher schwimmen kann“, sagt van Almsick.

Eine traurige Bilanz

„Wie wichtig es ist, dass Kinder sicher schwimmen können, zeigt die traurige Tatsache, dass Ertrinken die zweithäufigste Todesursache bei Kindern ist“, so die mehrfache Weltrekord-Schwimmerin. Für Franziska van Almsick und für die SVLFG ist deshalb klar: Kinder müssen Schwimmen lernen, denn Schwimmen rettet Leben!

Eltern in der Verantwortung

Nur etwa 40 Prozent der Zehnjährigen in Deutschland können laut DLRG-Statistik sicher schwimmen. Die SVLFG betont: Gerade weil es in den letzten beiden Jahren Corona-bedingt schwieriger war, Schwimmen zu lernen und zu üben, müssen sich Eltern ihrer Verantwortung jetzt bewusst sein und darauf dringen, dass ihre Kinder an Schwimmkursen und am Schwimmunterricht in der Schule teilnehmen. Die SVLFG rät Eltern darüber hinaus, mit ihren Kindern möglichst oft schwimmen zu gehen. Häufiges Schwimmen stärkt die Ausdauer und gibt den Kindern Sicherheit und Vertrauen in ihre eigenen Fähigkeiten. Kinder, die sicher schwimmen, kommen auch in unvorhergesehenen Situationen besser zurecht und können sich eher selbst helfen. Außerdem machen gemeinsam Familienausflüge ins Schwimmbad, an den Badestrand oder an einen See allen Beteiligten gleichermaßen Spaß und halten auch die Erwachsenen fit. Ein weiterer Vorteil: Die Eltern haben im Blick, wie sicher ihr Kind schwimmt. Sie können korrigierend eingreifen oder bei Bedarf ihren Nachwuchs zu einem weiteren Schwimmkurs anmelden. Kinder im Vorschulalter dürfen nie unbeaufsichtigt im oder am Wasser spielen. Auch dann nicht, wenn sie das „Seepferdchen-Schwimmabzeichen“ haben. Das Seepferdchen ist keine Garantie dafür, dass ein Kind sicher schwimmt.

Einfache Baderegeln, die jedes Kind kennen muss

- Gehe nur zum Baden, wenn du dich wohl fühlst.
- Kühle dich ab, bevor du ins Wasser gehst.
- Gehe nicht mit vollem oder ganz leerem Magen ins Wasser.
- Gehe als Nichtschwimmer nur bis zum Bauch ins Wasser.
- Rufe nur um Hilfe, wenn du in Gefahr bist.
- Überschätze dich und deine Kraft nicht.
- Bade nicht, wo Schiffe und Boote fahren.
- Verlasse bei Gewitter sofort das Wasser und suche ein Gebäude auf.
- Aufblasbare Schwimmhilfen bieten keine ausreichende Sicherheit im Wasser.
- Springe nur ins Wasser, wenn du schwimmen kannst und wenn das Wasser frei und tief genug ist.



Foto: Wasserwacht Bayern

Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau
Weißensteinstraße 70 - 72, 34131 Kassel
Tel.: 0561 785-0, E-Mail: kommunikation@svlfg.de
Internet: www.svlfg.de

Pressesprecher:
Dr. Erich Koch,
Martina Opfermann-Kersten,

Tel.: 0561 785-12142
Tel.: 0561 785-16183

Hofladen - News



Bio-Ochsenfleisch vom Wild'n Hof ab sofort wieder im Hofladen verfügbar.
Viele spezielle Grill - Cuts sind vorrätig.



Leckerer regionaler Spargel und Erdbeeren vom Bioland-Hof Keil aus Kapfelberg (bei Kehlheim) verfügbar bis Saisonende. Das genaue Saisonende entnehmen Sie bitte unserer Homepage oder Facebookseite.



Terminankündigung: 2.10.2022: 4. Bio-Hoffest am Naturland-Hof Froschhammer
30.9.2022: Bio-Weinfest am Naturland-Hof Froschhammer

Weitere Infos auf www.naturlandhof-froschhammer.de und Facebook

Öffnungszeiten:

Mi - Fr: 16 — 19 Uhr Sa: 9 — 13 Uhr
sowie nach Vereinbarung



DE-Öko-037

Biohofladen Froschhammer GbR | Stadtberg 1 | 93107 Thalmassing | Tel.: 09453/1796 | E-Mail: info@naturlandhof-froschhammer.de
www.naturlandhof-froschhammer.de

Familie Froschhammer

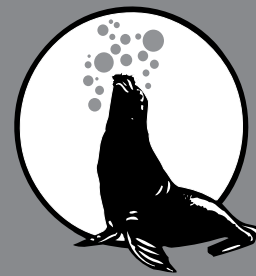
LIEFERSERVICE

Telefon: 09453/1796
Telefax: 09453/3102758
Mobil: 0151/54694370

getraenke@naturlandhof-froschhammer.de

Öffnungszeiten:

Mi. - Fr.: 16.00 - 19.00 Uhr
Sa.: 9.00 - 13.00 Uhr
Sowie nach Vereinbarung.



HAUSLER Getränkemarkt

Stadtberg 1
93107 Thalmassing
www.hausler-getranke.de

Thalmassinger Sammelsurium

von Raffael Parzefall

„Oma erinnert sich... Christliche und bäuerliche Bräuche im Kalenderjahr“ Teil 4

Es geht weiter: Maria Biener aus Wolkering erinnert sich in ihrem Jahreskalender für uns. Ich wünsche weiterhin viel Spaß bei der Lektüre und bedanke mich bei den treuen Leserinnen und Lesern!

Fronleichnam – 10 Tage nach Pfingsten

Der große kirchliche Feiertag wird auch „Prangertag“ genannt. Zur Vorbereitung findet am Dienstag zuvor das „Prangastauanhohn“ statt. Prangastauan sind junge Birken, die die vier Evangelienaltäre am Prozessionsweg sowie die Kirche schmücken. Früher wurden Birken am Straßenrand entlang des kompletten Prozessionsweges aufgestellt. Als Lohn für die Helfer gab es gegrillte Bratwürste beim Wirt.

Am Feiertag selbst findet morgens ein Gottesdienst statt. Anschließend wird bei der Prozession das „Allerheiligste“ in der Monstranz durch das Dorf getragen. Diese wird dabei von einem „Himmel“ geschützt und von Laternen und Fackelträgern begleitet. Die Aufgabe als Träger ist eine Ehre, die den größten Bauern des Dorfes vorbehalten ist. Die vier Altäre werden von den Familien Hammerl, Alzinger, Kellnhauser und Biener gestaltet. Die Prozession wird durch die Ortsvereine, deren Mitglieder ihrer Vereinsfahne folgen, sowie von den Kommunionkindern im Kommunionkleid und den übrigen Pfarrangehörigen begleitet.

Nach der Prozession gehen dann alle zum Wirt und lassen sich die gegrillten Bratwürste schmecken. Die Pfarrei lädt dabei ihre Ministranten ein. Und auch die Vereine übernehmen für ihre Fahnenabordnungen die Zeche.

24. Juni – Johannes der Täufer

Die Filialkirche Gebelkofen feiert ihr Patrozinium. Alljährlich finden Johannisfeuer statt, die durch den Pfarrer gesegnet werden.

Früher wurde hierfür in Wolkering ein großer Holzhaufen auf einer Wiese hinter dem Wirt aufgeschichtet. Mittlerweile findet das Johannisfeuer neben dem Kinderspielplatz statt, wo die Feuerwehr eine große Feuerschale aufstellt und das Feuer bewacht.

2. Juli – Mariä Heimsuchung (Bäuml Frauentag)

Die Wallfahrtskirche St. Bäuml feiert ihr Patrozinium. Früher hatten die Kinder schulfrei und es fand ein kleiner Markt rund um die Kirche statt. Ein Sprichwort sagt: „Wie das Wetter am 2. Juli, so ist es 6 Wochen lang“. Auch die Regel zum Siebenschläfertag (Das Wetter am Siebenschläfertag - 27.6 - noch sieben Wochen belieben mag) bezieht sich eigentlich auf die Wetterlage der ersten Juliwoche. Grund ist die Einführung des gregorianischen Kalenders, die eine Verschiebung um 11 Tage bewirkte.

Für die Bauern kommt die arbeitsreichste Zeit: Heu und Getreideernte stehen an. Zurzeit, als es noch keine technische Unterstützung gab, wurde alles in Handarbeit erledigt. Auch die Kinder wurden eingespannt, bis die Ernte unter Dach und Fach war.

15. August – Mariä Himmelfahrt

Unsere Pfarrkirche feiert Patrozinium.

Der Frauenbund gestaltet den festlichen Gottesdienst mit Fahnenabordnung und übernimmt die Lektorendienste. Im Anschluss findet die Weihe der Kräuterbuschen, die die Landfrauen vor dem Festtag gemeinsam binden, statt. In ein Kräuterbukett gehören 9erlei verschiedene Kräuter, Getreidehalme und auch Blumen. Den Trockenstrauß hängte man in die Scheune und gab auch den Tieren etwas davon zum Fressen.

Arnmohl

Meistens war am 15. August die Getreideernte unter Dach und Fach. Das war dann ein doppelter Festtag für eine Bauernfamilie. Am Ammerhof zu Wolkering war das „Arnmohl“ angesagt: Wer bei der Ernte geholfen hat wurde zum Festschmaus eingeladen. Vor dem Essen verrichtete man zunächst ein Tisch- und Dankgebet, dass die Ernte ohne große Komplikationen eingebracht werden konnte. Außerdem wurde der verstorbenen Angehörigen gedacht.

Zum Essen gab es Leberknödelsuppe sowie gesottenes und gebratenes Fleisch. Zum Nachtsch wurden Bohnenkaffee sowie Küchel und Torte gereicht. Auch Bier gab es reichlich.

Das Essen dauerte bis zum Himmelfahrtsumgang am Nachmittag. Zum Schluss gab es das Arngeld für die Knechte, Arnschiaßer, Mägde und selbst für die Kinder, die die Büschl aufstellen halfen oder zum „Vierefahrn“ (Vorfahren der Wägen) mit dabei waren.

Im nächsten Sammelsurium geht's weiter...

Danke für Ihr Interesse, das Lob und die vielen Anregungen!

Bitte melden sie sich gerne bei mir, wenn sie ein Thema interessiert oder sie Unterlagen, Gegenstände oder andere Sachen für das Gemeindearchiv haben.

Ihr Ortsheimat- und Archivpfleger

Raffael Parzefall

Großer Hof-Flohmarkt am 25.06 & 02.07.22
- von 09:00 bis 14:00 Uhr -



Wegen Geschäftsaufgabe: Verkauf aller Art Dekoartikel & -zubehör, Kerzenständer, Bänder, uvm.



Hochzeit Schmuck



Gestecke & Sträuße



Auto Schmuck



Tisch Schmuck



Raum Schmuck



Trauer Schmuck

Waltraud Jahn – Klausen 1-93107 Thalmassing

Mobil: 01514-3231914

Festnetz: 09453-9999323

E-Mail: waltraud.jahn@gmail.com

<http://www.floralebegegnung.de>

Schlafen wie im 5-Sterne-Hotel



SCHRAMM®



Ludwigstraße 2 – 4 · 93047 Regensburg
www.betten-schur.de

BettenSchur



PRAXIS AM RING

Krankengymnastik für Groß und Klein
Lymphdrainage und Massage

Unser Gesundheits- Angebot

**3 x 20 Minuten
Massagen
50.- €**

Tel. 09453 - 99 90 155 · Ringstr. 16a · Thalmassing

- Krankengymnastik / Physiotherapie
- Krankengymnastik - ZNS bei neurologischen Erkrankungen z.B. Schlaganfall, MS, Parkinson, Querschnitt - Bobath / PNF
- Manuelle Therapie
- Lymphdrainage
- Massagen
- Atemtherapie
- Harn-/ Stuhlinkontinenz
- Krankengymnastik für Tumor- und Palliativpatienten
- Schlingentischbehandlung
- Fango, Heißluft, Eis, Elektrotherapie
- Fußreflextherapie
- Gruppengymnastik: Beckenboden, Wassergymnastik, Sturzprophylaxe für Senioren, Angehörigenschulung
- Betriebliche Gesundheitsvorsorge
- HAUSBESUCHE

ELEKTROTECHNIK ENGLBRECHT



- Elektroinstallation
- Telefonanlagen
- Tür- und Tortechnik
- Hausgeräte
- EIB - Gebäudetechnik

Telefon 09453/9429

Ringstr. 13 A 93107 Thalmassing



Der E-CHECK[®]

Sicherheit vom Elektromeister

Pressemitteilung

Regensburg, 17. März 2022

**BSZ erweitert ErzieherInnenausbildung zum neuen Schuljahr deutlich**

Regensburg (RL). Die Staatliche Fachakademie für Sozialpädagogik am Beruflichen Schulzentrum Regensburger Land (BSZ) kann nach Genehmigung durch das Kultusministerium zum neuen Schuljahr 2022/2023 eine zweite Eingangsklasse in der Ausbildung zur Erzieherin/zum Erzieher anbieten. Damit leistet das BSZ einen wichtigen Beitrag zur Bekämpfung des ErzieherInnenmangels in der Region Regensburg.

Es bestehen nun ausreichend Ausbildungskapazitäten für Kinderpflegerinnen und -pfleger, die sich zur Erzieherin/zum Erzieher weiterbilden möchten. Bewerberinnen und Bewerber mit mittlerem Bildungsabschluss besuchen weiterhin das Sozialpädagogische Einführungsjahr (SEJ), mit dem ein einjähriges praktisches Vorbildungsjahr am Beginn der Erzieherausbildung steht. Personen mit Hochschulreife oder Quereinsteigern mit mittlerem Schulabschluss und einer abgeschlossenen Berufsausbildung steht der direkte Einstieg in die ErzieherInnenausbildung offen.

An der Fachschule für Grundschulkindbetreuung erfolgt die zweijährige Ausbildung zur Fachkraft für Grundschulkindbetreuung.

Das Berufliche Schulzentrum Regensburger Land an seinen Standorten in Regensburg und Pielenhofen bietet damit eine Vielzahl an attraktiven Ausbildungsmöglichkeiten im erzieherischen Bereich.

Weitere Informationen sowie Möglichkeiten zur digitalen Anmeldung finden Sie unter www.bsz-regensburg.de

Landratsamt Regensburg / Presse- und Öffentlichkeitsarbeit / Altmühlstr. 3 / 93059 Regensburg
 Pressesprecher: Hans Fichtl, Tel.: 0941 4009-276
 E-Mail: pressestelle@lra-regensburg.de / Internet: www.landkreis-regensburg.de

**REGENERATIVE
ENERGIEN**

HEIZUNG

KUNDENDIENST

LÜFTUNG

KLIMATECHNIK

SANITÄR

TECHNIK

HAUS

**SCHMITT**

HEIZUNG | SANITÄR | LÜFTUNG | KLIMA

STEFAN SCHMITT

Brunnenweg 3

93107 Thalmassing

01512 5834645

haustechnik.schmitt@yahoo.com



BERNHARD SCHRAMMA

PERSONAL TRAINING & ERNÄHRUNGSBERATUNG

**first
move
then eat.**

Leistungen:

- Ernährungsberatung und -umstellung
- Personal Training
- Trainingspläne
- begleitetes Ernährungscoaching
- begleitetes Trainingscoaching
- Online Coaching

Interesse?

Gern helfe ich dir und unterstütze dich auf deinem Weg!

Melde dich für ein unverbindliches und kostenloses Erstgespräch.

 www.bs-moveandeat.com
 bsmoveandeat@web.de
 BS Move&Eat
 @bsmoveandeat
 0151 136 486 06

Let's Go!





profamilia
Regensburg

Wir beraten Sie kostenlos und vertraulich zu **Fragen** bei

- Schwangerschaft
- Familienplanung
- Partnerschaft
- Kinderwunsch

An der Schergenbreite 1 · 93059 Regensburg
regensburg@profamilia.de · profamilia.de/regensburg
 Tel: 0941-70 44 55

Mit uns können Sie reden!



Kompetenzpraxis für Schlaganfalltherapie
Zertifizierte Handtherapie

HAND . ERGO . THERAPIE
LABORN 

Spezialisiert . Kompetent . Erfahren

- Hand-Arm-Intensiv-Therapie zur Wiederherstellung motorischer Funktionen
- Therapien bei Multiple Sklerose, Demenz etc.
- Therapien und Förderung bei Kindern

Neutraubling · Regensburger Str. 13 · Tel.: 09401 80283 · www.neutraubling-ergotherapie.de

Ein Reparatur-Cafe in Thalmassing ?



Nachhaltigkeit bedeutet u.a. Dinge länger zu nutzen! Denn dies spart im Gegensatz zur Neuanschaffung und Entsorgung wertvolle Ressourcen und Energie.

Reparaturen bei Fachwerkstätten sind aber leider oft unrentabel, da sich Reparatur-



kosten dem Anschaffungspreis leicht mal annähern können. Somit wird die Reparatur im Alltag häufig gar nicht erst vor einem Neukauf in Erwägung gezogen. Viele Menschen hängen aber aus verschiedenen Gründen an bestimmten Geräten, z.B. aufgrund einer Erinnerung oder weil ein Gerät einer Art nicht mehr verfügbar ist.

In einem Reparatur Café versuchen Ehrenamtliche diese Sachen in netter Atmosphäre bei einem Plausch und einem Tässchen Kaffee zu reparieren, oder sie leiten zu einer Reparatur unter fachlicher Leitung / Aufsicht an und vermitteln damit ihr Wissen. So ein Projekt bedarf natürlich einer ausreichend großen und vielfältigen Gruppe an Aktiven. Das Team der Agenda 21 möchte daher nun in einem ersten Schritt erkunden, ob es in unserer Gemeinde genügend Aktive gibt, welche ihr Fachwissen einbringen würden.

Folgende Bereiche wären möglich: Haushaltsgeräte, Unterhaltungselektronik, Computer/Laptop, Smartphone/Tablet, Metallbearbeitung, Fahrrad, Möbel/Holz, Upcycling/Basteln, 3D-Reparatur(Drucker) oder auch Näharbeiten an Textilien.

Je nach Resonanz würden wir die weiteren Schritte (Wo? Wer? Wie oft?) planen.

Sollten Sie Interesse haben, senden Sie unverbindlich eine Mail an:

info@agenda21-thalmassing.de

Grafik: pixabay

Vorerst kein Bauernmarkt für Thalmassing.

In einer vorherigen Ausgabe des Gemeindeblattes wurden Sie zu Ihren Ideen für eine Nutzung des Bonifaz-Wimmer Geländes befragt. Dabei war bei den Rückmeldungen am häufigsten der Wunsch nach einem Bauernmarkt zu vernehmen.

Nachdem dazu zunächst grundlegende Fragen mit dem Bürgermeister Parzefall geklärt wurden, erfolgte in einem zweiten Schritt die Befragung der ortsansässigen Erzeugerbetriebe. Auf die Fragen „Wie finden Sie die Idee?“, „Welche Probleme sehen Sie?“, „Würden Sie teilnehmen und wenn ja, unter welchen Voraussetzungen, mit welchen Produkten und in welcher Frequenz?“ und „Betrachten Sie es als problematisch, wenn - sofern sich nicht genügend eigene Teilnehmer aus Thalmassing finden - auch Anbieter aus den Nachbargemeinden angefragt werden?“ erhielten wir teils sehr unterschiedliche Antworten.

rb-os.de

**Zusammenhalten ist
immer noch die beste
Zukunftsstrategie.**

**Morgen
kann kommen.**
Wir machen den Weg frei.

Gerade in der heutigen Zeit braucht die Welt wieder mehr Zuversicht. Deshalb unterstützen wir alle, die trotz Herausforderungen den Mut finden, die Zukunft in die Hand zu nehmen: Ideenhaber und Anpacker, Familien und Pläneschmieder, Mitbestimmer, Unternehmer und Alltagshelden. Gemeinsam schauen wir nach vorn und sagen: Morgen kann kommen. Wir machen den Weg frei.

**Raiffeisenbank
Oberpfalz Süd eG**



Obwohl die meisten die Idee grundsätzlich begrüßten, fanden sich in der Summe leider zu wenige Anbieter, welche an einem Marktgeschehen in Thalmassing teilnehmen wollten.



Neben der erwarteten Konkurrenz in Form des geplanten Supermarktes, einer zu geringen Produktpalette und fehlenden zeitlichen Ressourcen, wurde auch auf die fehlenden baulichen Voraussetzungen und die Langwierigkeit und Komplexität der Organisation verwiesen. Daher wird die Agenda 21 dieses Thema vorerst nicht weiter verfolgen. Dies ist sehr schade, dennoch bleibt die Belebung der Ortsmitte auf dem Bonifaz-Wimmer-Gelände im Fokus unserer Bemühungen. Einen ersten Erfolg hierzu sehen wir darin, dass erstmalig ein Flohmarkt auf dem Bonifaz-Wimmer-Gelände am 07. Mai stattfinden konnte.

Erfolgreicher erster Flohmarkt in Thalmassing

Zum ersten Mal in der jüngsten Geschichte der Gemeinde Thalmassing hat nun auf Initiative der Agenda 21 und mit Unterstützung des Bürgermeisters am 7. Mai 2022 ein Flohmarkt in der Dorfmitte auf dem ehemaligen Bonifaz-Wimmer-Gelände stattgefunden.

Nachdem das Gelände im Vorfeld dankenswerterweise von den Gemeindemitarbeitern gemäht, gesäubert und abgesperrt wurde, hat sich der sonst leerstehende Platz am Samstag von 10-14:00 Uhr mit vielen Verkäufern und Käufern gefüllt.



Vorab wurde über Flyer und in den Sozialen Medien Werbung gemacht und es haben sich erfreuliche 19 Verkäufer gefunden, darunter erfahrene Flohmarktverkäufer aus der Gemeinde, aber auch viele motivierte Eltern mit Kindern und Enkeln.

Die Stimmung unter den Verkäufern war herzlich: es wurde geratscht, gelacht und ausgetauscht. Obwohl im Vorfeld die Sorge bezüglich des Wetters groß war, hat der herrliche Sonnenschein zur guten Stimmung beigetragen.



Koela Girschick
Fotografie

Ihre Fotografin vor Ort!



*Bewerbungsfotos...
Biometrische Bilder....*

Tel.: 09453-3109133 Mobil: 015146235617

Grundstücke gesucht

bevorzugt im Stadtgebiet und im
Umland von Regensburg

- ▶ Baugrundstücke mit/ohne Altbestand
- ▶ Gewerbeflächen mit/ohne Altbestand
- ▶ Bauerwartungsland
- ▶ Land- und forstwirtschaftliche Flächen

Wir bieten:

- ▶ Attraktive Bewertung Ihrer Immobilie
- ▶ Schnelle und zuverlässige Abwicklung
- ▶ Professionelle Zusammenarbeit



Guggenberger GmbH

Herr Florian Pehl

Mintrachinger Straße 5 | 93098 Mintraching

Tel.: +49 9406 28-0 | info@guggenberger-bau.de



Wir bieten an:

- Allgemeine Schwangerenberatung
- Schwangerschaftskonfliktberatung nach § 219 StGB
- Vermittlung von finanziellen Hilfen
- Beratung bis zum 3. Lebensjahr des Kindes
- Sexualpädagogik, Familienplanung und Beratung in Verhütungsfragen

Die Beratung ist kostenlos und erfolgt überkonfessionell, auf Wunsch auch anonym.

Wir halten auch in der Corona-Krise unser umfangreiches Beratungsangebot bereit. Sowohl persönliche Gespräche zwischen den Berater*innen und den Klient*innen als auch Telefon- und Video-Beratungen sind möglich.

DONUM VITAE in Bayern e.V.

Staatlich anerkannte Beratungsstelle für Schwangerschaftsfragen

Maximilianstr. 13
93047 Regensburg

Tel. 0941/5956490
Fax 0941/5956499

Email: regensburg@donum-vitae-bayern.de

Homepage: www.regensburg.donum-vitae-bayern.de

REINE MÄNNERSACHE



JETZT BEI UNS

Mi + Do
18-20 Uhr
alle zwei Wochen

spezielle
Herren-
haarschnitte
Bartrasur
Bartrimmen
von *Stylist*
Emrah

Mo – Sa · Tel. 09405 941092 · Shopping-Center Bad Abbach

Zahlreiche Besucher aus der Gemeinde und der Umgebung haben die Veranstaltung nicht nur zum Kauf von Schnäppchen genutzt, sondern auch, um sich mit alten und neuen Bekannten auszutauschen. Nach der langen Zeit der Einschränkungen war dies für alle eine schöne (und fußläufige 😊) Abwechslung. So fällt auch das Fazit der Organisatoren durchweg positiv aus. Nicht nur, dass die Verkäufer anstelle der Standgebühren insgesamt 140 Euro für die beiden Thalmassinger Kindergärten gespendet haben. Vielmals wurde von den Besuchern zurückgemeldet, dass der Flohmarkt eine tolle Idee ist, Leben in die „Dorfmitte“ bringt und auf weitere Veranstaltungen und Aktionen gehofft wird.



Fotos: S. Höfele




Baustelle – KEIN PROBLEM!

Wir sind für Sie da!

Machen Sie gleich Ihren nächsten Termin aus. Wir freuen uns!

Friseur
Uane Wagner

Hauptstr. 28 93107 Thalmassing Tel. 09453 / 8518



Hebamme
Birgit Janka
0170/8084180

- * Vorsorgeuntersuchungen
- * Hilfe bei Schwangerschaftsbeschwerden
- * Geburtsvorbereitung
- * Stillvorbereitungskurs **
- * Säuglingspflegekurs **
- * Wehenbetreuung zu Hause
- * häusliche Nachsorge
- * Rückbildungsgymnastik
- * Babymassage **
- * Mutter-Kind Treff

gebührenpflichtige Annehmungen

Birgit Janka
geb. Senger
Tel. 0170/8084180

Die Kurse finden im Pfarrheim Thalmassing statt.

Die Hebammenhilfe kann von jeder Frau in Anspruch genommen werden, die dabei anfallenden Kosten werden von den Krankenkassen übernommen.

Nehmen Sie einfach persönlichen Kontakt mit mir auf, ich freue mich auf Sie.

Bild Copy by Rapraet/Gesner
http://www.fotocommunity.com/album/1070_010608

Fahrtschule Bismark

Regensburg • Isarstr.17a
Thalmassing • Wolkeringerstr.10
(0 1 7 1) 6 0 6 2 1 2 1



Frauenbund Thalmassing



Katholischer Deutschen
FRAUENBUND

Jubiläumsfeier 50 Jahre KDFB Thalmassing – schön wars!

Am 30.04.2022 feierten wir unser 50jähriges Bestehen mit Festgottesdienst, Bannersegnung, Ehrungen, Neuaufnahmen einfach mit Allem was zu einer gelungenen „Geburtstagsfeier“ gehört. Ca. 120 Frauen mit Ehrengästen genossen den Tag. Die Vorstandschaft bedankt sich nochmals ganz herzlich bei unseren Mitgliedern und Gästen fürs Mitfeiern, Mitbeten, fürs Backen und Helfen. Ein wirklich schöner Tag, der noch lange in Erinnerung bleiben wird. Bleiben Sie uns treu und wir freuen uns auf viele weitere gemeinsame Erlebnisse mit Ihnen.



Donnerstag, 16. Juni: Teilnahme mit Schal an der Fronleichnamsprozession

Wir bitten um Blumenspenden für den Fronleichnamsalter/-teppich.
Bitte bei Frau Jackermeier oder Frau Zelzer melden.

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Die Vorstandschaft: Jackermeier Johanna, Tel. 8542 · Zelzer Johanna, Tel. 8781

Gemeindebücherei Thalmassing



20 Jahre Bücherei in Thalmassing

Endlich konnten wir unseren „Geburtstag“ gebührend feiern. Wir bedanken uns bei allen, die dazu beigetragen haben, dass es ein rundherum gelungenes Fest war. Und wir bedanken uns auch bei allen, die gekommen sind und mitgefeiert haben. Und wir bedanken uns bei allen, die uns seit der Gründung besuchen, begleiten, unterstützen, loben,.....

30. Mai und 27. Juni

16:30 Uhr – Vorlesestunde für Grundschüler

Auch im Sommer gibt es unsere Vorlesestunde. Alle Grundschüler sind eingeladen sich eine Geschichte vorlesen zu lassen.

Anmeldung unter: 01511/7274420

Blaulichttag

Im Juni dürfen die Kinder vor der Bücherei ein Polizeiauto und ein Feuerwehrauto bestaunen und ihre Fragen stellen. Nähere Infos folgen.

9. Juli 16 – 20 Uhr DSA –

Rollenspielabend für Jugendliche ab 12.

Du liebst Fantasy, wolltest immer schon mal als Elf, Zwerg oder Waldläufer ein Abenteuer erleben? Dann werde dein eigener Held und komm mit in die Welt von Aventurien! Das schwarze Auge (DSA) ist ein Pen-&-Paper Rollenspiel, bei dem du mit einer Gruppe mutiger Gleichgesinnter eintauchst in eine Welt voller Magie und fantastischer Abenteuer.

Anmeldungen bis 7. Juli bei Matthias Wels unter 0175/9349079

27. Juli

19:30 Uhr Lesekreis in der Bücherei

Es werden die Bücher „Lügnerin“ von Ayelet Gundar-Goshen und „Offene See“ von Benjamin Myers besprochen.

Der erste Titel wird auch in Regensburg gelesen und es werden sich sicher wieder spannende Diskussionen ergeben.

Anmeldung unter: 9608 oder buecherei.thalmassing@thalmassing.de.



Bestandsimmobilien

Bewertung – Verkauf – Vermietung –
Kapitalanlagen – Handwerker Kleinaufträge

Mit uns bauen Sie einfach und schnell



Neubau – individuell geplant
Beratung – Planung – Verkauf

Wir sind an Ihrer Seite

- von der Planung bis zum Einzug
- von der Bewertung bis zum Notar
- von der Besichtigung bis zur Wohnungsübergabe

Sie wünschen eine unverbindliche Beratung?
Sehr gerne! Rufen's doch am besten gleich an.

langjährige Erfahrung - ständige Weiterbildung



Auf Vermittlung Spezialisiert

Weithaler GbR

Immobilien – relocation service
Schlossstraße 22
93107 Thalmassing

Telefon: 0 94 53 - 99 70 85
Mobil: 0171 - 830 94 69

immobilien@weithaler.net
www.weithaler.net

Vorstand Gewerbeing Thalmassing

**kinderkranken-
gymnastikpraxis**



barbara wustmann

vojta / bobath – therapeutin
säuglinge, kinder
und jugendliche

waldenburgerstraße 5
93073 neutraubling

telefon: 09401 / 8 04 67
fax: 09401 / 91 55 24

www.barbara-wustmann.de

email: barbara.wustmann@gmx.de

- behandlung auf neurophysiologischer grundlage vojta / bobath-therapie
- orofaziale regulations-therapie nach castillo morales
- atemtherapie
- skoliosebehandlung nach schroth
- manuelle therapie
- 3-dimensionale fußtherapie nach zukunft-huber
- rheumatherapie bei kindern
- lymphdrainage / fußrelexzonenmassage
- osteopathie / craniosacral-therapie
- psychomotorik
- babymassage und handling
- kinderrückenschule
- hausbesuche bei ärztlicher verordnung

termine nach vereinbarung

ORTSGRUPPE THALMASSING



Die Ortsgruppe feiert 30. Geburtstag

1992 war es soweit. Die Ortsgruppe Thalmassing wurde gegründet. Sie bringt sich seither in alle Belangen mit Bezug zu Natur, Umwelt und Energie ein. Mit mindestens einem Vortrag pro Jahr werden aktuelle Themen behandelt.

30

In der Jahreshauptversammlung am 12. Mai. legte die Vorstandschaft einen Tätigkeits- und Kassenbericht vor und wurde entlastet. Bei den Neuwahlen gab es wenig Änderungen. Gewählt wurden Walter Nowotny zum 1. Vorsitzenden, Gert Stadler zum stellvertretenden Vorsitzenden, Ewald Wittl zum Schriftführer, Ingrid Pfreimer zur Kassiererin, Petra Filbeck zur Beisitzerin, Reinhold Göhl und Christian Dozler zu Beisitzern. Dem bisherigen Beisitzer Helmut Eifler und allen anderen Mitgliedern des Gremiums herzlichen Dank für das jahrelange Engagement.

Walter Nowotny und Gert Stadler sind seit 30 Jahren das Duo an der Spitze der Ortsgruppe Thalmassing, was sicher so nicht oft der Fall ist.

Höhepunkt der Versammlung war der Vortrag von Ludwig Friedl - Leiter der Energieagentur Regensburg:

„Was kann eine Kommune beitragen den Klimawandel zu stoppen?“ Friedl machte deutlich, das **kann** falsch ist und **muss** richtig ist! Wir haben uns mit dem Pariser Abkommen verbindlich verpflichtet den Anstieg der Temperatur auf 1,5 Grad bis 2050 zu begrenzen. Derzeit sind wir aber noch weit davon entfernt das Ziel zu erreichen. H. Friedl führte dann konkret auf, welchen Anteil die Sektoren Essen, Verkehr, Energie, Hausbau und Verkehr an der CO2 Erzeugung haben. Sein Schlussfazit lautete: Wir müssen massiv umdenken und alles tun, damit auch unsere Kinder noch auf diesem Planeten eine lebenswerte Umwelt haben.

Weiter Infos über die Ortsgruppe unter der Homepage: <http://bit.ly/2zVxMQH>



Einladung zum 90-jährigen Gründungsfest des FC Thalmassing am Sportheim Thalmassing



- | | | |
|-----------------------|-----------------------|---|
| 08.07.2022 - Freitag: | 17:00 Uhr | Anmeldung für Watt-Turnier im Festzelt |
| | 18:00 Uhr | Watt-Turnier im Festzelt mit Bewirtung |
| 09.07.2022 - Samstag: | 10:30 Uhr | Fußball-Blitzturnier mit den Mannschaften:
FC Mintraching, SV Moosham,
SV Sanding, FC Thalmassing II |
| | 14:45 Uhr | Siegerehrung Fußball-Blitzturnier |
| | 16:00 Uhr | Fußballspiel: FC Thalmassing - DJK Vilzing
Auftritt der Turnabteilung in der Halbzeitpause |
| | 19:00 Uhr | Musikabend mit dem Duo „Stodlfetzer“ |
| | tagsüber | mit Grillbewirtung, Kaffee & Kuchen und Hüpfburg |
| | 10.07.2022 - Sonntag: | 9:00 Uhr |
| | 10:00 Uhr | Festgottesdienst mit Pfarrer Schober
Musikalische Gestaltung - Blaskapelle Mintraching |
| | 11:00 Uhr | Festzug zurück zum Sportheim |
| | 12:00 Uhr | gemeinsames Mittagessen mit Blasmusik |
| | 14:00 Uhr | Spiele der Fußballjugend
mit Kaffee & Kuchen und Hüpfburg
zusätzlich „Preis-Plattlschießen“ auf den Stockbahnen |
| | 16:00 Uhr | Beginn Musik vom „Brunner Sepp“
mit Grillbewirtung |
| | 17:00 Uhr | Siegerehrung „Preis-Plattlschießen“ im Festzelt |

Auf Ihr Kommen freut sich die Vorstandschaft des FC Thalmassing 1932 e. V.



Das Fußballcamp 2022 der JFG Haidau 08

Dauer: 3 Tage - 01.08 bis 03.08.2022
täglich von 09.30 - 16.00 Uhr

Kursgebühr: 129,00 Euro
(Geschwister: 119,00 Euro)

Ort: Sportgelände FC Thalmassing

Anmeldezeitraum bis 08.07.2022

Anmeldung unter: mail@jfg-haidau.de

**Weitere Information/
Anmeldeformular und AGB:**
<http://www.jfg-haidau.de/home/fu3ballcamp/>

Was bieten wir?

- > Einen erfahrenen Fußballtrainer pro Gruppe (Gruppenstärke: 8 - 14 Kinder)
- > 2 Trainingsblöcke pro Tag
- > Ein warmes Mittagessen
- > Getränke und eine Trinkflasche
- > Torwartspezifisches Training (min. 30 min. täglich, falls gewünscht)
- > Individuelle Trainingsvorschläge
- > Fußballspezifische Kräftigungs- und Dehnungsübungen
- > Trainingskleidung (kurze Hose, Kurzarms trikot, Stutzen)
- > Einen altersgerechten, hochwertigen Trainingsball

Das Fußballcamp 2022 der JFG Haidau 08 findet in Kooperation mit dem Stammverein FC Thalmassing statt.



Das Fußballcamp 2022

für die Jahrgänge 2010-2017

vom 01. bis 03. August



OGV Thalmassing-Luckenpaint e.V.



www.ogv-thalmassing.de

Blumentepich Fronleichnamaltar

Für den Fronleichnamaltar, den wir wieder bei der Kapelle am Kirchweg gestalten, werden wieder eine Vielzahl von Blumen und Blüten benötigt.

Blumenspenden werden gerne angenommen u. bei Bedarf auch abgeholt. (Hr. Kulzer Tel.7292)

Für Ihre Unterstützung herzlichen Dank.

Termine:

Sonntag, 26.06.2022: 10:00 – 17:00 Tag der offenen Gartentür in Köfering.

Für jeden Gartenliebhaber ein lohnender Besuch

Sonntag, den 26.06.2022: 09:00 Beteiligung 1200 Jahre Wolkering

Sonntag, 10.07.2022: 09:00 Beteiligung 90-jähriges Vereinsjubiläum FC Thalmassing.

Gerne können sie uns mit Vereinskleidung bei diesen 2 Jubiläen begleiten.

Anmeldung erforderlich (Kulzer Tel. 7292)

Wer sich eine Vereinskleidung zulegen möchte, kann diese bei H. Kulzer abholen.

Eigenbeteiligung Vereinskleidung:

Binder mit Vereins-Logo 12,50 Euro
Tuch mit Vereins-Logo 13,50 Euro

Sonntag, 17.07.2022: 10:00 Messfeier bei der Wolfgangseiche. Im Anschluss Frühschoppen und Bratwürste vom Grill. Zwei Jahre musste der Gottesdienst Corona bedingt abgesagt werden. Bei Regen findet die Messfeier in der Pfarrkirche und der Frühschoppen im Pfarrheim statt.

Alle Bürger sind hierzu herzlich eingeladen.

Info: Online Seminar KVB

Die Fachberater für Gartenkultur und Landespflege im Landratsamt Regensburg bieten einmal im Monat eine Online Beratung „Grüne Stunde“ an. Wer an den monatlichen einstündigen Online-Seminar teilnehmen will, meldet sich per Mail an unter: gruene.stunde@lra-regensburg.de

Ein erfolgreiches und gesundes Gartenjahr 2022

Wünscht die Vorstandschaft
gez. Ernst Kulzer (Vorsitzender)

Werde Mitglied beim Obst- und Gartenbauverein

Jahresbeitrag:

Doppelmitgliedschaft	12,- Euro
Einzelmitgliedschaft	8,- Euro
Kinder	4,- Euro

Schützenverein Thalmassing



Ansturm beim Schützenverein – Tag der offenen Tür war voller Erfolg

Einen überwältigenden Ansturm konnte der Schützenverein „Pfattersal“ beim Schnupperschießen verzeichnen: Gut 35 begeisterte Kinder und Jugendliche lernten im April Verein und Schießsport kennen. In der darauffolgenden Woche stand mit dem Osterhasenschießen gleich das erste „Event“ an. Die Thalmassinger Schützen freuen sich seitdem über einen der stärksten Mitgliedszuwächse der letzten 20 Jahre und volles Haus beim wöchentlichen Übungsschießen.



Save the date:

Schützen veranstalten Weinfest:

- > Freitag, 30. September
- > Naturlandhof Froschhammer

Weitere Infos auf unserer neuen Homepage
sowie auf Instagram

www.schuetzenverein-thalmassing.de

Heu&Stroh Lehner aus Thalmassing unterstützt die JFG Haidau 08



Die Produkte vom Familienbetrieb Lehner sind nicht nur in unserer Gemeinde bekannt, sondern sie werden landesweit geliefert und sind weit über unsere Grenzen ein Begriff für Topqualität.

Am 13. April 2022 konnte die Delegation der JFG Haidau 08 Petra und Holger Lehner auf dem Sportplatz Sanding zur Übergabe eines nagelneuen Trikotsatzes herzlich empfangen. Sie unterstützen mit ihrer großzügigen Spende die C2-Junioren gerade zum richtigen Zeitpunkt. Durch regen Zulauf hat sich die JFG Haidau erweitert. Die JFG Haidau 08 deckt den Fußballbereich von A- bis D-Junioren aus den Stammvereinen SSV Köfering, FC Mintraching, SV Moosham, SV Sanding und FC Thalmassing ab. Die Spielerdressen in grau-schwarz haben Top-Qualität. Firmeninhaber Holger Lehner überreichte den neuen Satz an die C2-Junioren, die komplett angetreten war. Stellvertretend nahm Spielführer Maximilian Janker und Maxime Lehner für die sichtlich erfreuten Sportler den neuen Trikotsatz in Empfang. Nachdem ihr Sohn Maxime in der C2-Mannschaft spielt, war der Kontakt zur Familie Lehner direkt

gegeben. Unser Vorstand Raffael Parzefall fragte bei ihnen an und sie sagten sofort zu. Zur Übergabe war der C-Jugendtrainer Alfred Langner, der Betreuer Leon Gabelsberger, der Vorstand (und nebenbei Bürgermeister) Raffael Parzefall sowie die Schatzmeisterin Sabine Langner gekommen. Im Namen der Mannschaft der JFG Haidau 08 bedankte sich Vorstand Raffael Parzefall bei Holger Lehner mit einem Präsent und einem Blumenstrauß für Petra Lehner recht herzlich. Er hob hervor, dass es nicht selbstverständlich ist, viel Geld in Hand zu nehmen. Ein ehrenamtlich geführter Verein wie die JFG ist auf solche kräftige Unterstützung angewiesen. Für die JFG ist neben der sportlichen Verbesserung wichtig, dass die Jugendlichen diesen besonderen Teamgeist in einer Mannschaftssportart erleben dürfen. Anschließend wurden die neuen Trikots beim Punktspiel eingeweiht, das mit 3:1 gewonnen wurde. Damit war die Fußballwelt in Ordnung.
JFG Haidau 08, Alfred Langner

Die C2-Junioren der JFG Haidau 08 sagen



HERZLICHEN DANK!

Einladung zum

Weinfest

Samstag 08.10.2022

Beginn: 18:00 Uhr

Gasthaus „Zum Sandinger“

Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt!

*Auf euer Kommen
freuen wir uns sehr*



Wanderfreunde Thalmassing e.V.

Jahresbeitrag:

Familien	10,00 Euro
Erwachsene	7,50 Euro
Kinder	5,00 Euro

Werde Mitglied bei den Wanderfreunden Thalmassing e.V.
Auch Nordic-Walker herzlich willkommen!

Termine:

<u>Freitag, 03.06.22</u>	Jahreshauptversammlung 2021 19.30 Uhr im Pfarrheim Thalmassing
<u>Sonntag, 26.06.22</u>	Teilnahme an 1200-Jahr-Feier Wolkering
<u>Sonntag, 10.07.22</u>	Teilnahme 90-jähriges Gründungsfest FC Thalmassing

NACHRUF

Leider verstarb unser Vereinsmitglied

Herr Heribert Sonnleitner.

Wir danken ihm für die jahrelange Vereinstreue und Unterstützung
und werden ihm stets ein ehrendes Gedenken bewahren.

Gott zum Gruß - gut zu Fuß und bleibt's gesund

Die Vorstandschaft

www.wanderfreunde-thalmassing.de

Salon Lechner

Bitte vereinbaren Sie einen Termin mit uns um Wartezeiten zu vermeiden. **DANKE**

Haargenau
das Richtige
für Sie...



Inh. Christina Wassinger

Öffnungszeiten:

Di, Mi, Fr: 8.00 - 17.00 Uhr, Sa 8.00 - 12.00 Uhr, Montags und Donnerstags geschlossen.

Kirchweg 3 • 93107 Thalmassing • Telefon 09453 / 388

FEUERWEHREN DER GEMEINDE THALMASSING



Wir suchen Nachwuchs!

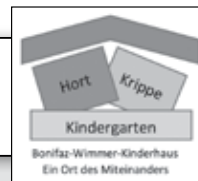
Du bist mindestens 14 Jahre alt und möchtest bei uns mitmachen?
Hier Deine Ansprechpartner:

Feuerwehr	Kommandant	Telefon	E-Mail
Thalmassing	Andreas Brey	0160 / 97837521	info@feuerwehr-thalmassing.de
Luckenpaint	Richard Englbrecht	09453 / 1414	Englbrecht69@web.de
Wolkering	Michael Maurer	0151 / 28844077	m.maurer@firemail.de
Sanding	Alexander Hermann	0160 / 8373014	Stettla@t-online.de
Weillohe	Mathias Schreiner	09453 / 998569	aue1985@hotmail.de

Mach mit

Wir freuen uns auf Dich!



Bonifaz-Wimmer-Kinderhaus, Luckenpainter Straße 20, 93107 Thalmassing*Auf die Bücher – fertig los!*

Die Grundsteine für eine lebenslange Lesefreude und ein Interesse an Büchern werden schon in der frühen Kindheit geweckt. Die Kinder des Bonifaz-Wimmer-Kinderhauses freuen sich immer

auf ihren Büchereitag, wenn sie mit der Büchereileiterin Frau Unterholzner in die

Welt von Sachgeschichten, Bilderbüchern, Geschichten, Hörbücher abtauchen. Dabei ist es von großem Vorteil, dass die Gemeindebücherei räumlich dem Kinderhaus angegliedert ist. Besonders die Hortkinder profitieren davon. Gerne

nutzen sie die Räume in der hausaufgabenfreien Zeit zum Schmökern wobei sie lernen verantwortungsbewusst mit dem Medium „Buch“ umzugehen. Durch die spezielle Anleitung von Frau Unterholzner werden den Kindern unter anderem Orientierungshilfen an die Hand gegeben. All das sind wichtige Bausteine auf dem Weg zur eigenständigen, begeisterten Lesebiographie.

**Noch einige Impressionen aus dem Bonifaz-Wimmer-Kinderhaus**

Schau – eine Weinbergsschnecke



Gesunde Ernährung und Bewegung an der frischen Luft – das hält uns fit!



Im Zahlenland – da kenn ich mich aus!



Auch wir Kleinsten haben Rhythmus im Blut – Die Kleinsten erproben ihre selbstgebastelten Rhythmusinstrumente.

Ob Altbau oder Neubau - auf unsere Leistungen können Sie bauen!



Zimmerei
KIENDL
Thalmassing
Telefon 09453 / 7256
www.zimmerei-kiendl.de

- Erstellen von sichtbar gehobelten Dachstühlen
- Carports, Terrassenüberdachungen, Vordächer, Balkone
- Fassadenverkleidungen
- Dacheindeckungen
- Aufstockungen und Anbauten in Holzrahmenbau
- Nachträglicher Einbau von Dachfenstern, Gauben
- Energiesparende Dämmsysteme bei Dachumdeckungen
- Asbestabbau
- und natürlich auf Anfrage vieles mehr



Zimmerei Kiendl, Hauptstraße 3 a, 93107 Thalmassing

STADLER

Metallbau



Klaus Stadler
Metallbaumeister
Sandstraße 3
93107 Thalmassing / Obersanding



Telefon +49(0)9453 999 58 28
Mobil +49(0)160 7 81 60 92
stadler-metallbau@t-online.de
www.stadlermetallbau.de

Terrassenüberdachungen
Vordächer, Carports
Sichtschutzwände
Hoftore
Schilder, Banner, Digitaldruck
Aufkleber, Fotodruck
Glasdekor

Metallbau und Werbetechnik

Eltern-Kind-Gruppe Thalmassing



Bist du gerne in einer Gruppe mit anderen Eltern und Kindern? Oder bist du Großmutter oder -vater und suchst mit deinem Enkelkind eine Gruppe? Du möchtest dich mit anderen Eltern bei Themen rund ums Kind austauschen und neue Kontakte knüpfen? Einmal die Woche treffen sich die Eltern mit ihren Kindern im Pfarrheim, um zu spielen, sich über die Entwicklung der Kinder zu unterhalten und sich in Erziehungsfragen auszutauschen. Die Kinder bekommen zudem einen Überblick über das Jahr und lernen spielerisch die Jahreszeiten durch Bastelangebote, Singspiele oder Lieder kennen.

Du fühlst dich angesprochen? Dann bist du mit deinem Kind herzlich willkommen in unseren Eltern-Kind-Treffen!



Bitte bei der jeweiligen Leiterin anmelden.

Montagsgruppe Sabrina Ströher 310847

Dienstagsgruppe Steffi Altweck 4570035

Mittwochsgruppe Brigitte Bauer 302480

Freitagsgruppe Diba Folger 0160-98965797

Vergelt's Gott

an den Frauenbund Thalmassing für die Geldspende anlässlich ihrer 50-Jahrfeier.

Wir haben uns sehr gefreut.



EKG Thalmassing

Förderverein



Grundschüler sammeln für die Ukraine-Hilfe

„Die Spenden gehen zurzeit massiv zurück, aber die Not in der Ukraine steigt täglich“, schrieben Bernhard Steinbeißer und Andrij Dubyna, die Initiatoren der Ukraine-Hilfe-Regensburg, in ihrem Hilfsgesuch Ende März, das an Regensburger Schulen im Stadtgebiet und dem Landkreis versendet wurde. Zusammen mit dem Odessa-Haus Regensburg brachte die private Initiative aus Donaustauf Lebensmittel, Hygieneartikel, Medizinprodukte und Verbandsmaterial noch vor Ostern an die polnisch-ukrainische Grenze. Von dort wurden die Spenden in die Ukraine weitergeleitet.

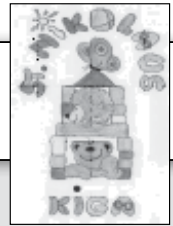
Die Grundschule Thalmassing hatte sich den Aufruf zu Herzen genommen und gemeinsam mit dem Elternbeirat und dem Förderverein der Grundschule eine kurzfristige Spendenaktion ins Leben gerufen. Fleißig trugen die Grundschulkinder Sachspenden wie unverderbliche Lebensmittel oder Hygieneartikel in der Schule zusammen und halfen bei der Sortierung in Kisten. Die Eltern unterstützten die Sammelaktion mit zusätzlichen Geldspenden, sodass bis Ende April ein Betrag von rund 520 Euro zusammen kam. „Die Geldspenden sichern die Tankfüllungen für den Transport der Hilfsgüter“, erklärte Bernhard Steinbeißer und bedankte sich aufs Herzlichste bei Grundschülern, Lehrern und Eltern für die schnelle Hilfe.



v.li.: M. Wels (Förderverein), B. Dollinger (Lehrerin), M. Englbrecht (Elternbeirat), B. Steinbeißer und Fahrerin R. Bosek (Ukraine-Hilfe) mit Grundschülern beim Verladen der Sachspenden

Foto: C. Rosenhammer

Kinderhaus St. Nikolaus, Hausinger Straße 10, 93107 Thalmassing



Alltag im Kinderhaus



Eine der schönsten Spielideen entdecken gerade die jüngsten im Haus. Mit Aktionstablets nach Maria Montessori Pädagogik unter Ihrem Motto „Hilf mir, es selbst zu tun“, dürfen sich die Kinder selbständig mit Übungen des täglichen Lebens befassen. Wie zum Beispiel

Verschlüsse zu öffnen oder zu schließen, Naturmaterialien zu sortieren, oder Weizen umzufüllen. So entstand auch die Idee zum diesjährigen Muttertags-geschenk. Die Kinder befüllten Flaschen mit Backzutaten, um zu Hause mit der Mama einen Kuchen zu backen.

Seit ein paar Wochen ist die Igelgruppe des Kinderhauses St. Nikolaus im Besitz eines neuen Krippenwagens. Nach den ersten Corona Lockerungen, fanden bereits die ersten Ausflüge zusammen mit dem Kindergarten statt.



Am Donnerstag, den 12.05.22 bekamen wir Besuch von 2 wolligen Alpakas. Die Besitzer dieser beiden Tiere sind die Großeltern eines Kindergartenkin-

des. Die Kinder erlebten hautnah wie weich sich diese Tiere anfühlen. Natürlich erfuhren wir auch was sie fressen und wie man sich ihnen nähern darf, auch

dass sie immer wieder kleine Pausen benötigen, bevor sie weitere Streicheleinheiten bekommen. Herzlichen Dank für die tollen Erfahrungen und für die interessanten Informationen über die Tiere, die unseren Kindern leuchtenden Augen ins Gesicht zauberten. Gerade nach der Pandemiezeit war es für die Kinder ein besonderes und nicht alltägliches Erlebnis.

Am Freitag, den 06.05.2022 konnte, anlässlich des bevorstehenden Mutter- und Vaternachmittags, in der



Bärengruppe des Kindergartens das erste Fest seit langem stattfinden.

Das Fest stand ganz unter dem Motto: „Ein Dank an meine Eltern“. Die Kinder haben ein Lied und ein Gedicht vorgetragen und danach ihre selbst gebastelten Geschenke an die Eltern überreicht.

Anschließend konnte man bei Kaffee und Kuchen gemütlich zusammensitzen und einen Blick auf die Elternsteckbriefe werfen, die von den Kindern gestaltet waren.

Am Freitag, den 13.05.2022 ist in der Schmetterlingsgruppe ebenfalls ein Elterntag geplant, bei dem wir die Mama und Papa feiern möchten.





ÄMTER/DIENSTSTELLE	Ansprechpartner	Telefon-Nr.	E-Mail	Zimmer
<ul style="list-style-type: none"> • ERSTER BÜRGERMEISTER 	Parzefall Raffael	09453/9934-10	raffael.parzefall@thalmassing.de	4
<ul style="list-style-type: none"> • ALLGEM: VERWALTUNG • SEKRETARIAT/ TELEFONZENTRALE • GEMEINDENACHRICHTEN • ANSPRECHPARTNER TRAUUNGEN • STROM UND ENERGIE • FUNDSACHEN • STRAßENBELEUCHTUNG 	Schmidmeier Waltraud	09453/9934-17	waltraud.schmidmeier@thalmassing.de	6
<ul style="list-style-type: none"> • ALLGEMEINE VERWALTUNG • SEKRETARIAT / TELEFONZENTRALE • ÖFFENTLICHE SICHERHEIT UND ORDNUNG • FEUERWEHRWESEN • HOMEPAGE • VERANSTALTUNGEN • VORÜBERGEH. GASTSTÄTTENERLAUBNIS • VEREINE 	Dirnfelder Annika	09453/9934-13	annika.dirnfelder@thalmassing.de	6
<ul style="list-style-type: none"> • GESCHÄFTSLEITUNG, HAUPTVERWALTUNG • GEMEINDERATSANGELEGENHEITEN • KÄMMEREI/ FINANZVERWALTUNG • BAULEITPLANUNG • GRUNDSTÜCKSANGELEGENHEITEN 	Riedl Martin	09453/9934-11	martin.riedl@thalmassing.de	5
<ul style="list-style-type: none"> • LEITUNG BÜRGERBÜRO • STELLV. GESCHÄFTSLEITUNG • BAUORDNUNGSRECHT, BAUANTRÄGE • PERSONALVERWALTUNG • VERKEHRSWESEN • STRAßEN UND WINTERDIENST • VERGABERECHT • STELLV. DATENSCHUTZBEAUFTRAGTE 	Karban Jasmin	09453/9934-22	jasmin.karban@thalmassing.de	1. OG
<ul style="list-style-type: none"> • EINWOHNERMELDEAMT • AUSWEISE UND PÄSSE • GEWERBE • FRIEDHOFS- UND BESTATTUNGSWESEN • HUNDESTEUER • WAHLAMT 	Brandl Renate	09453/9934-12	renate.brandl@thalmassing.de	Bürgerbüro
<ul style="list-style-type: none"> • LIEGENSCHAFTSVERWALTUNG • SOZIALE ANGELEGENHEITEN • FISCHEREISCHEINE • SCHWERBEHINDERTENPARKAUSWEISE • AN- U. ABMELDUNG VON MÜLLTÖNNEN • ABFALLWIRTSCHAFT • STRAßENUNTERHALT • VERSICHERUNGSANGELEGENHEITEN • EDV 	Meister Markus	09453/9934-19	markus.meister@thalmassing.de	Bürgerbüro
<ul style="list-style-type: none"> • KASSE, MÜLLSÄCKE • ANLAGE- UND INVENTURVERZEICHNIS • VERMÖGENSERFASSUNG • UMSATZSTEUER • STRAßEN- UND WEGEBESTANDSVERZEICHNIS • GEBÜHRENKALKULATION • HAUSNUMMERNVERGABE 	Gabelberger Bianka	09453/9934-18	bianka.gabelberger@thalmassing.de	3
<ul style="list-style-type: none"> • KINDERGARTEN • SCHULE • MITTAGSBETREUUNG • BREITBAND • REGENWASSERKANÄLE • UMWELT UND GEWÄSSER • JAGD- UND FISCHEREIPACHT 	Englbrecht Sabine	09453/9934-15	sabine.englbrecht@thalmassing.de	6
<ul style="list-style-type: none"> • AUSZUBILDENDE 	Engelbrecht Emily	09453/9934-0	emily.engelbrecht@thalmassing.de	Bürgerbüro



Für den Notfall

Telefonnummern:

- | | |
|--|----------------|
| • Polizei | 110 |
| • Feuerwehr/Rettungsleitstelle | 112 |
| • Ärztl. Bereitschaftsdienst | 116 117 |
| • Giftnotruf | 0911/39 82 451 |
| • Zahnärztl. Notdienst
im Uni-Klinikum (Tag und Nacht) | 0941/9440 |
| • Weitere Auskünfte über den
zahnärztl. Notdienst unter | 0941/59 204-41 |

Im Störfall zu erreichen

Wassernetzverband Mintraching

Bei Störfällen und Rohrbrüchen Tel. 09406/94100
außerhalb der Geschäftszeiten 0172/7596540 oder
0172/7594723

Abwassetzverband Mintraching

Bereitschaftsdienst Tel. 09406/94140
außerhalb der Geschäftszeiten 0170/3374228

Strom Bayernwerk Tel. 09492/950-0

Telekom – Telefon

Geschäftskunden Tel. 0800/330-2870
Privatkunden Tel. 0800/330-1000

Primagas Tel. 02151/852333

Öffnungszeiten

Gemeindeverwaltung Thalmassing

Kirchweg 1, 93107 Thalmassing
Tel. 09453/9934-0, Fax 09453/9934-20

gemeinde.thalmassing@thalmassing.de
www.thalmassing.de

Montag, Dienstag und Freitag
08.00 – 12.00 Uhr

+ Dienstag 14.00 – 17.00 Uhr

+ Donnerstag 14.00 – 18.00 Uhr

Sprechzeit des Bürgermeisters:

Donnerstag 16.00 – 18.00 Uhr

Wertstoffhof Thalmassing

Hauptstraße 73

Montag: 16.00 – 18.00 Uhr

Mittwoch: 16.00 – 18.00 Uhr

Samstag: 09.00 – 12.00 Uhr

Bücherei Thalmassing

Luckenpainter Straße 20

Tel. 09453/99 81 351

Montag 08.00 – 09.30 Uhr

Mittwoch 16.30 – 18.00 Uhr

Freitag 18.00 – 19.00 Uhr

Sonntag 10.00 – 12.00 Uhr

Nette Nachbarn Thalmassing

Nachbarschaftshilfe, Tel. 09453/99 34-50

Postfiliale

Montag bis Freitag: 15.00 – 17.00 Uhr

Samstag: 11.00 – 12.00 Uhr

**Bitte für alle
Anliegen Termine
vereinbaren!**

Beauftragte der Gemeinde Thalmassing

Senioren

Dietmar Breu

Jugend

Hans Biener

Gleichstellung und Integration

Irmgard Reis

Agenda und Entwicklung

Christian Dozler

Behinderte und Gleichgestellte

Romy Helgert

Energie

Walter Nowotny

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe: 14. Juli 2022